

# KURJER WILEŃSKI

NIEZALEŻNY DZIENNIK DEMOKRATYCZNY

**Dziś w numerze:**

I nasze winy... — Książka litewska w przecięciu u wieków. — Telewizja i jej perspektywy. — Jubileusz Kazimierza Dembowskiego. — Występy laureatów. — Pełna tabela wygranych. — KOBIEĆ MA GŁOŚ.

## Eden zatrzyma się na 3 godziny w Pradze

LONDYN. (Pat). Urzędowo ogłoszono dziś, że minister Eden powracać będzie z Warszawy do Londynu przez Pragę.

Minister Eden wyjedzie z Warszawy we środę 3 kwietnia wieczorem. Przybędzie do Pragi we czwartek 4-go kwietnia rano i pozostanie w Pradze 3 godziny, aż do odlotu samolotu do Londynu.

W ciągu tych kilku godzin postoi w Pradze, min. Eden odbędzie konferencję z min. Beneszem.

## Konferencje Edena

LONDYN. (Pat). Reuter donosi: Minister Eden uda się do Paryża samolotem dziś o godz. 16. Spotka się Laval'em jutro i będzie z nim na śniadaniu. Rozmowa trwać będzie popołudniu. Z Paryża Eden odleci w niedzielę 24 b. m. do Amsterdamu, gdzie spotka się z Suvichem i Simonem w drodze do Berlina.

LONDYN. (Pat). Reuter donosi: ambasador ZSRR Majskij odwiedził dziś rano Foreign Office i rozmawiał z ministrem Edenem.

## Eden przybył do Francji

LE BOURGET. (Pat). Lord pieczęci prywatnej Eden przybył tu o godz. 18.27. Na lotnisku powitał ministra angielskiego przedstawiciel ministra spraw zagr. Laval.

## Laval o dążeniach politycznych Francji

PARYŻ. (Pat). Havas donosi: Laval w przemówieniu z okazji ratyfikacji umów rzymskich podkreślił, że Mussolini dąży do zbliżenia Włoch z Jugosławią. Bez tego zbliżenia nie może być stabilizacji stosunków. Jestem zdecydowany, mówił Laval, urzeczywistnić nieodzowne zbliżenia. W 1931 r. jeździłem do Berlina, w 1935 r. pojedę do Moskwy. Chcę, aby Francja była silna i pewna swego bezpieczeństwa. Pod egidą Ligi Narodów Francja spełniła obowiązek swej czujności.

Nie powinniśmy nigdy rezygnować z dążeń do urzeczywistnienia ideałów pokoju. Francja pozostała silna i utrzyma dokoła siebie sieć swoich przyjaciół i sojuszków.

## Rada Ligi Narodów zbierze się w kwietniu

GENEWA. (PAT). — Sekcja informacyjna sekretariatu Ligi Narodów komunikuje: Prezes Rady Ligi Narodów Teyfik Ruzdli Arras postanowił, że Rada Ligi zbierze się w ciągu pierwszego tygodnia kwietnia na sesję nadzwyczajną, celem rozważenia noty przedłożonej przez rząd francuski. Dokładny termin posiedzenia rady ustalony będzie później.

## Gdzie się odbędzie druga konfer. ministrów

PARYŻ. (Pat). Według ostatnich informacji druga konferencja konsultacyjna na Francji, Anglii i Włoch, po powrocie ministrów angielskich z Berlina, odbędzie się w Como.

## St. Zjedn. zbroją się

WASZYNGTON. (PAT). — Komisja wojskowa w Izbie Reprezentantów zatwierdziła jednoznacznie projekt ustawy upoważniającej departament wojny do budowy 6-ciu potężnych bomb lotniczych dla obrony granic Stanów Zjedn.

## Sprawa Kłajpedy będzie omawiana w czasie wizyty angielskiej w Berlinie

„Times“ radzi wyrównać żądania niemieckie

LONDYN. (Pat). „Times“ podkreśla doniosłość rozmów, jakie odbędą ministrowie angielscy w Berlinie i czyni aluzję co do rozszerzenia płaszczyzny rozmów nie tylko na piątą część traktatu Wersalskiego, ale również na inne postanowienia traktatu pokojowego. Dziennik wymienia przytem sprawę Kłajpedy, jako wymagającą załatwienia i twierdzi, że sprawa przyszłości Kłajpedy winna być omówiona między min. Simonem a kan-

clerzem Hitlerem.

„Czy Niemcy są zadowolone z obecnego stanu rzeczy, zapytuje dziennik, czyż jest to jeden z punktów, gdzie dążą one do wyrównania. Jeżeli tak jest to byłoby tysiącokrotnie lepiej odbyć starania do wyrównania drogą porozumienia, aniżeli poprostu czekać dopóki upragniona zmiana nie zostanie podjęta innymi środkami“.

## Echa deklaracji Simona w parlamencie Zdziwienie we Francji

PARYŻ. (Pat). Z dobrze poinformowanych kół politycznych informują, że deklaracja, jaką wczoraj Simon złożył w izbie gmin w sprawie ewentualnego udziału Niemiec w konferencji ministrów W. Brytanji, Francji i Włoch w Como, jaka ma się odbyć po powrocie angielskich ministrów z Berlina nieco zdziwiła francuską opinię publiczną.

Koła te sądzą, że konferencja z Niemcami może się odbyć, ale dopiero po konsultacjach trzech mocarstw. Procedura ta wypływa z układów zawartych m. in. w dniu 7 stycznia i 3 lutego. Pierwsza

narada jest przewidziana na sobotę 23 marca.

Przed podróżą Simona do Berlina ustalono już termin drugiej narady, bar dziej może decydującej, ponieważ nastąpi ona po wizycie brytyjskiego ministra, który omówi z kierownikami Rzeszy wnioski opracowane wspólnie przez trzy rządy. Rozmowy trzech mocarstw w Como uzasadnia się egзарówno względami technicznymi jak i prawnymi. Dopiero po tej konferencji i w następstwie wyników osiągniętych w Berlinie będzie można normalnie rozważyć możliwość spotkania z delegatami Rzeszy.

## Umowa polsko-niemiecka przykładem bezpieczeństwa

Argumenty „Diplomatische Politische Korrespondenz“ przeciwko nocie francuskiej

BERLIN. (PAT). — Urzędowy organ ministerstwa spraw wewnętrznych Diplomatische Politische Korrespondenz, polemizuje z notą francuską, występując przeciw odwołaniu się rządu francuskiego do deklaracji o równouprawieniu Niemiec, podpisanej w grudniu 32 roku przez 5 mocarstw. Deklaracja ta oparta była jeszcze na idei rozbrojenia, która została tymczasem przez mocarstwa definitywnie zarzucona.

Korespondencja powołuje się dalej na umowę polsko — niemiecką ze stycznia 1934 roku, i twierdzi, że umowa ta usunęła momenty najcięższych napięć w Europie Wschodniej i mogła się stać wstępem do systemu bezpieczeń-

stwa uwzględniająca uzasadnione żądania Francji, gdyby podstawy tej myśli zostały również gdzieś zrozumiane. Powołując się na kilkakrotne oferty kanclerza Hitlera do Francji, korespondencja podkreśla, że rząd francuski pominał wiele okazji, z których wynikać mogłyby bardziej poradne i korzystne ułożenie się stosunków francusko — niemieckich. Jeśli Paryż nie chciał tego, to niema obecnie prawa zarzucić Niemcom niedozwolonych metod i zamiarów.

W końcu korespondencja zauważa, że nota francuska budzi wątpliwość co do szczerzej woli Francji by doszło do odprężenia.

## Dar lotników dla Marszałka Piłsudskiego



1-szy Pułk Lotniczy w Warszawie ofiarował Panu Marszałkowi Piłsudskiemu w dniu Jego imienin precyzyjnie wykonany model samolotu. Na zdjęciu — delegacja 1-go Pułku Lotniczego z d-ecą Pułku na czele przybyła do Belwederu celem wręczenia daru.

## Spodziewane żądania Hitlera

LONDYN. (Pat). „Daily Telegraph“ donosi, że kanclerz Hitler w rozmowie z min. Simonem wysunął następujące minimalne żądania niemieckie:

1) Armia lądowa wysokości pół miljo na żołnierzy.

2) Lotnictwo wojskowe równe francuskim siłom napowietrznym.

3) Marynarka wojenna w wysokości 1/3 floty Wielkiej Brytanji.

## Papież nawołuje do utrzymania pokoju

PARYŻ. (Pat). Prasa donosi z Rzymu że Ojciec Święty kończy opracowanie encykliki o konieczności utrzymania pokoju. W encyklice tej ma być uwzględniona obecna sytuacja polityczna na terenie międzynarodowym.

## Japonja wyczekuje

TOKIO. (PAT). — Agencja Reingo donosi, że stanowisko Japonji w związku z sytuacją wytworzoną przez oświadczenie Niemiec o dobroju pozostaje bez zmian. Japonja będzie prowadziła w dalszym ciągu politykę wyczekiwania. — Sprawa rozbrojenia Niemiec nie była wcale poruszana z dyplomatycznymi przedstawicielami Japonji zagranicą, ani przez Niemcy, ani przez żadne z mocarstw sygnatarjuszy traktatu wersalskiego.

—000—

## Fundusz dla lotniczek Polki

WARSZAWA. (Pat). Dnia 21 marca b. r. odbyło się w Belwederze pod przewodnictwem panj marszałkowej Piłsudskiej, zebranie komitetu budowy samolotu ku czci ś. p. Żwirki i Wigury. Ze sprawozdania z działalności komitetu wynika, że ogólna suma wpływów do dnia 17 marca b. r. wyniosła 55.871 zł., zaś ogólna suma wydatków do dnia 17 marca wyniosła 47.233 zł., czyli ogółem w posiadaniu komitetu obecnie jest 8.637 złotych.

Pozostałą kwotę w sumie około 10 tys. zł. postanowiono przeznaczyć na fundusz stypendjalny dla lotniczek Polki.

## Parafia polska w Sopocie

GDANSK. (PAT). — Czołowy kandydat listy polskiej do rady miejskiej w Sopocie oświadczył, że kurje biskupia zgodziła się na założenie osobnej parafji polskiej w Sopocie. Polonja polska przystąpiła do budowy własnego kościoła polskiego.

—000—

## Ukraińcy w dniu imienin Marszałka Piłsudskiego

TARNOPOL. (PAT). — Z inicjatywy polsko-ukraińskiego związku w Tarnopolu odbyła się w sali rady miejskiej w Tarnopolu uroczysta akademiya z okazji imienin Marszałka Piłsudskiego przy udziale tłumnie zebranej publiczności, m. in. duchowieństwa obu obrządków katolickich.

Przemówienie wstępne wygłosił prezes polsko — ukraińskiego związku prof. Stanisław Szolajski, który zaznaczył, że na terenie Tarnopola po raz pierwszy odbywa się wspólna akademiya ku czci wodza narodu, zorganizowana przez Polaków i Ukraińców.

Skoleń referat poświęcony pracy niepodległej śelowej Marszałka wygłosił wiceprezes tegoż związku. W akademji wzięło udział około 800 osób, w tem potowa Ukraińców z miasta i powiatu.

# Sejm uchwalił szereg nowych ustaw

WARSZAWA. (Pat). Sprawa ustawy o pełnomocnictwach była ośrodkiem zainteresowania dzisiejszych plenarnych obrad Sejmu. Zgromadziła ona prawie cały rząd, wiceministrów i wyższych urzędników oraz korespondentów zagranicznych.

Na wstępie Sejm stwierdził wygaśnięcie mandatu posła komunistycznego Wacława Rożka, który nie uczestniczył w 15 skolei posiedzeniach Sejmu.

Ustawę o upoważnieniu Prezydenta Rzeczypospolitej do wydawania rozporządzeń z mocą ustawy referował poseł **Paschalski**, który zaznaczył, że w porównaniu z podobnymi ustawami z lat ubiegłych została ona ograniczona tylko co do czasu działania pełnomocnictw. Stoi to w związku z zaawansowaniem prac nad projektem nowej ustawy konstytucyjnej, która w razie wejścia w życie, przed zwołaniem Sejmu na sesję zwyczajną spowodowałaby wygaśnięcie pełnomocnictw.

Potem przemawiali opozycjoniści. Odpowiedział opozycji sprawozdawca **Paschalski**. Czwartyński pytał, po co uchwalamy pełnomocnictwa, skoro dekrety nie załatwiły dotychczas całkowicie zagadnień gospodarczych. **Paschalski** zaznaczył, że dekrety nie załatwiły rzeczywiście sprawy wszechświatowe go kryzysu i nigdy jej nie załatwią, ale to nie jest powód, dla którego mielibyśmy odmówić rządowi pełnomocnictw. Z Czernickim zgadza się, że rząd musi opierać się na zaufaniu mas, ale niesłusznie jest wysunięte przez Czapińskiego rozwiązanie: sejm — lud. **Clemenceau**, mówiąc o zagadnieniu rządów demokratycznych, twierdzi, że sprowadzają się one do fikcji, rządzi bowiem nie lud, a tylko zmieniające się wpływy oligarchii parlamentarnych. **Obóz mający nie obawia się odpowiedzialności przed historią**, co więcej, każdy z nas poczytuje sobie za historyczny zaszczyt należenie do tego obozu.

Poprawkę Czwartyńskiego odrzucono, a całość przyjęto wśród oklasków w 2 i 3 czytaniu.

Dalej przyjęto po krótkiej dyskusji nowelę do ustawy o wykupie gruntów przez drobnych dzierżawców rolnych. Poprawkę Świątkowskiego (PPS) w sprawie udzielenia dalszych ulg dla dzierżawców odrzucono.

Skolei projekt ustawy w sprawie matorjum mieszkaniowego dla bezrobotnych referował **Jeszke** (BBWR). Osada (kl. nar.) wniósł rezolucję, aby przyjąć zasadę, że mieszkania zajmowane przez bezrobotnych winny być opłacane z funduszy publicznych. Sam projekt ustawy Osada uważa za sprzeczny z konstytucją. Za ustawą wypowiedzieli się **Pawlak** (NPR), **ks. Szydelski** (klub chrześcijańsko - społeczny) oraz **Feler** (PPS). Przemawiali jeszcze **Cześćnik** (chrz. kl. ludowy) **Sommerstein** (kl. żyd.) i **Rozenberg** (komunista). Któremu po trzykrotnym przywołaniu do rzeczy marszałek odebrał głos.

W głosowaniu w obu czytaniach ustawę przyjęto, a rezolucję Osady odrzucono.

Następnie przyjęto w 2 i 3-cim czytaniu poprawki do ustawy o majątkach byłych ziemstw i byłych zrzeszeń publiczno-prawnych. Zmiany senackie do ustawy o prawie autorskim Sejm po referacie posła **Rubla** odrzucił. Na zakończenie przyjęto w 2 i 3-cim czytaniu ustawy o dodatkowych kredytach na r. 1932-33 i 1933-34.

Po odczytaniu interpelacji nastąpiło posiedzenie marszałek wyznaczyl na sobotę, godz. 10 rano.

W połowie ub. roku milionerka amerykańska, Barbara Hutton wyszła za mąż za księcia Al Mdivani. Po tygodniu prasa angielska i amerykańska pełna była sensacyjnych opisów o ucieczce ekscentrycznej milionerki od swego męża. Porzucając swego męża w Londynie, na pisała do niego, że: „W związku z nim nie znalazła szczęścia, o którym marzyła”.

## Miljonerka, która nie znalazła szczęścia



W połowie ub. roku milionerka amerykańska, Barbara Hutton wyszła za mąż za księcia Al Mdivani. Po tygodniu prasa angielska i amerykańska pełna była sensacyjnych opisów o ucieczce ekscentrycznej milionerki od swego męża. Porzucając swego męża w Londynie, na pisała do niego, że: „W związku z nim nie znalazła szczęścia, o którym marzyła”.

W dniu 21 marca b.r. po krótkich lecz ciężkich cierpieniach rozstał się z tym światem

ś. P.

**WITOLD AUGUSTOWSKI**

właściciel apteki w Wilnie i długoletni członek Stowarzyszenia Kupców i Przemysłowców Chrześcijan w Wilnie.

Nabożeństwo żałobne odbędzie się dziś w sobotę o godz. 10-ej rano w kościele św. Kazimierza. Odprowadzenie zwłok na miejsce spoczynku na cmentarz po Bernardyński odbędzie się tegoż dnia o godz. 16-ej

O tych smutnych obrzędach zawiadomiam członków Stowarzyszenia Zarząd Stow. Kupców i Przem. Chrześcijan w Wilnie

## Zapowiedź powołania nowych roczników do wojska we Włoszech

W przyszłości 18 miesięczna służba w wojsku ma być skrócona

RZYM. (PAT). — Korespondent agencji Reuters donosi: Podsekretarz stanu gen. **Baistrocchi** oświadczył w parlamencie, że rząd włoski postanowił skrócić termin służby wojskowej, wynoszący obecnie 18 miesięcy.

Gen. **Baistrocchi** dodał, że nie nastąpi to w

czasie obecnym wobec sytuacji w Europie. — Nie można mówić o wprowadzeniu w życie tej reformy, ani nawet o demobilizacji roczników powołanych niedawno. Możliwym jest, powiedział gen. **Baistrocchi**, że nawet inne roczniki będą powołane jeszcze do wojska.

## Konferencja w sprawie budowy kościoła Opatrzności Bożej

WARSZAWA. (PAT). — Dziś odbyła się w inicjatywę i pod przewodnictwem marszałka **Światalskiego** konferencja w sprawie budowy świątyni pod wezwaniem Opatrzności Bożej w Warszawie. Przybyli na nią prezydent Warszawa, reprezentanci federacji spełnienia wotum narodowego budowy kościoła Opatrzności Bożej

w Warszawie i inni. Po wysłuchaniu referatu posła **Miedzińskiego** i po dyskusji marszałek sejmowi skonkretyzował wytyczne zmierzające przede wszystkim do ostatecznego ustalenia miejsca budowy oraz zbadania, jakie istnieją realne możliwości finansowe, mogące sprawę budowy kościoła posunąć naprzód.

## Składki w szkołach są ściśle dobrowolne

Polecenie Ministra W R. i O. P.

WARSZAWA. (PAT). — Wobec licznych skarg rodziców dzieci, uczęszczających do szkół na przeciążenie składkami na różne cele szkolne i społeczne, przez co niektóre szkoły nadają tym składkom charakter obowiązkowy, minister W R. i O. P. polecił przypomnieć podległym urzędom, dyrektorom i kierownikom wszystkich szkół ogólnokształcących, średnich, zawodowych i t. d., że jedynie obowiązująca w szkołach tych opłata jest tak zwana teksta administracyjna, natomiast wszystkie inne składki jak również zbiórki finansowe, choćby uzasadnione wycho-

wać charakter ściśle dobrowolny, a niezapłacone ich nie może w żadnym wypadku pociągać jakiegokolwiek konsekwencji dla ucznia.

## Zgon papieskiego egzarchy w Z.S.R.R.

Ukraińska prasa lwowska donosi o zgonie w Wiatce ks. **Leonida Fiodorowa**, papieskiego egzarchy obrz. wschodniego w Rosji.

Zmarły był z pochodzenia Rosjaninem i po opuszczeniu swego kraju przeszedł na katolicyzm, otrzymując święcenia kapłańskie z rąk bułgarskiego biskupa. Następnie ks. **Fiodorow** wstąpił do zakonu studentów zamieszkuje w Buzjni. Po wybuchu rewolucji wraca do Rosji gdzie poświęcił się pracy misyjnej wśród Rosjan. W tymże roku ks. **Fiodorow** został przez metropolitę **Szeptyckiego** (a właściwie papieża) mianowany egzarchą obrz. wsch. w Rosji.

Nie długo cieszył się możliwością pracy nowo mianowany egzarcha. Aresztowany przez bolszewików został wciągnięty do procesu ś. p. **h. pa Cieplaka** i skazany na więzienie, a następnie osiedlony w Wiatce, gdzie też i zmarł.

Kilkakrotnie Rzym starał się o zwolnienie swego egzarchy, lecz zawsze bez skutku.

## Giełda warszawska

WARSZAWA. (PAT). Berlin 212,85—213,85—211,85. Londyn 25,31 — 25,44 — 25,18. Kابل 5,30 i pół — 5,33 i pół — 5,27 i pół. Paryż 34,97 i pół — 35,06 — 34,89. Szwajcjarja 171,67 — 172,10 — 171,24. Dolar 5,27 i pół. Dolar zł. 8,91. Rubel 4,55 i pół. Czerwońce 1,30. Budowlana 46,50. Dolarów ka 53,40.

## PRZEGRANA

Wkrótce rozpoczynamy druk w odcinku nowej powieści **Jana Kuzla i Eugenjusza Bałuckiego p. t.**

### PRZEGRANA

Jest to niezwykle interesująca powieść młodych pisarzy polskich, trzymająca uwagę czytelnika od początku do końca w niesłabnącym napięciu. Akcja — żywa i barwna — toczy się w Warszawie i najbliższej okolicy. Treścią powieści są przygody młodego reemigranta Polaka, identyfikowanego przez słynny wywiad angielski Intelligence Servis z ukrywającym się szpiegiem angielskim.

## Po zaręczynach na królewskim zamku w Sztokholmie



Pierwsze oryginalne zdjęcie z uroczystości zaręczynowych w szwedzkim domu królewskim, przedstawiające członków rodziny królewskiej. Od lewej strony ku prawej stoją: księżniczka **Margareta duńska**, księżka **Karol szwedzki**, księżniczka **Luiza szwedzka**, księżniczka **Ingeborga szwedzka**, następczyni tronu szwedzkiego **Gustaw Adolf**. Siedzą: księżniczka **Helena Wiktorja**, siostra króla angielskiego **Jerzego**, księżniczka **Angrida**, następczyni tronu **Fryderyk**, królowa duńska **Aleksandra**. Królowa **Aleksandra** niebawem po uroczystościach zaręczynowych zadowolona i musiała poddać się operacji.

# I NASZE WINY...

Na dzień św. Józefa złożyła „Gazeta Polska” w darze Wielkiemu Solenizantowi wkładkę wileńską — cykl artykułów, pisanych przez pióra wileńskie i przenikniętych jedną myślą i jednym uczuciem w stosunku do rzeczy nam bardzo bliskich. Lektura tej całości nasuwa pewne refleksje o dysproporcji pomiędzy siłą naszego wspólnego przekonania, a możliwością przetworzenia go w czyn. Jesteśmy wszak bezsprzecznie zgodni z polityczną tezą artykułu p. S. W. p. t. „Idea Wilna”:

„Wilno stać się powinno nie tylko latarnią, ale i skarbnicą kultury polskiej, otwartą dla żywotowo tworzących się na ziemiach dawnej Litwy młodych kultur ludowych. Wilno musi posiadać siłę atrakcyjną, która spowoduje, że kłuit idei dawnej Rzeczypospolitej zadźwięczy nie tylko w dźwiękach polskiej mowy”.

Na ten sam ton nastrojony jest końcowy ustęp artykułu p. Nagurskiego p. t. „Wilno a Nadbałtyka”:

„Ambicją Wilna jest, by nie tylko stać się kopciuskim prowincjonalnym i kulą u nogi tej Rzeczypospolitej, lecz by stać się elementem tworzącym jej potęgę”.

Do tych samych tez i wniosków prowadzi w swoich fachowych wywodach gospodarczych p. Świaniewicz, a p. Pełczyńska, pisząc o budźcie m. Wilna. Twardo stawia żądanie, by interesy i potrzeby Wilna znalazły uwzględnienie w działalności Rządu w stopniu niemiejszym, niż inne miasta.

„Zadłużone i przeinwestowane, ku którym płynnie gotówka zapomóg, stawia się im patetyczne ratunki, choć nie umieją długów spłacać. „Nie wolno zostawić Wilna w tym stanie, w jakim jest obecnie”.

Zgodzimy się z tem wszystkiem całkowicie. Ale dlaczego pomiędzy tem, co być powinno, a tem co jest w rzeczywistości, istnieje tak rażąca sprzeczność? Dlaczego Rząd Rzeczypospolitej, w którego składzie jest stale nie mniej 3-ch Wilmian, nie tylko znających potrzeby miasta, ale i rozumiejących tak jak i my, jego wielką rolę w Państwie, nie „rozraduje oczu Marszałka widokiem rozkwitającego Wilna”?

W pewnych, powiedzialbym, „representacyjnych” okolicznościach, potrafimy zdobyć się na jasne i słuszne sformułowanie politycznych i gospodarczych

tez wileńskich. Czynimy to przytem bynajmniej nie tylko z punktu widzenia partykularnych, lokalnych interesów. Umieemy z całą słusnością nadać im znaczenie ogólnopolskiego wymogu. Ale nie umieemy, niestety, uczynić ich przedmiotem i celem naszego codziennego, systematycznego działania.

Polityczne tezy artykułu „Idea Wilna” w perspektywie 15-tu ubiegłych lat wypowiediane były w tej czy innej formie nieraz. Te wypowiedzenia się miały jednakże zawsze charakter odświeżny. Nie stanęła za nimi murem w swej codziennej pracy publicznej żadna zorganizowana i operująca współczesnymi środkami propagandy grupa. Idea wyznawana jest niewątpliwie przez setki ludzi, ale nie wytworzył się z nich dotąd aparat aktywnego działania na płaszczyźnie naszego życia publicznego. Były próby, ale rozlażyły się jak miękka glina. Mijały dni „święteczne”, mówca przywdziewał szary strój codzienny i szedł cicho do pracy z poczuciem spełnionego obowiązku swego serca i myśli.

Przygasła pamięć wielkich i pięknych słów...

Rząd Rzeczypospolitej nie przyczynił się w ciągu ubiegłych 15-tu lat do tego, by pełnienie przez Wilno jego historycznej na tych ziemiach roli umożliwić, chociaż przeważnie z tej potrzeby zdawał sobie sprawę. Tak, to prawda. Ale czy nie popełniamy tu klasycznego błędu i nie bierzemy skutku za jego przyczynę? Każdy rząd w każdym odrobinie w swej bieżącej pracy podlega oddziaływaniu zorganizowanych sił społecznych. My, w Wilnie, takich sił nie wytworzyliśmy, jakkolwiek posiadamy ich dostatecznie w stanie potencjalnym. Zarówno w dziedzinie polityki jak i gospodarki możemy stworzyć trafne, doskonałe umotywowane i piękne obrazy myślowe, ale dziwnie brakuje nam umiętności rozwinięcia szerokiego społecznego frontu dla walki o ich zrealizowanie.

Nie trzeba ludzić się, że rzecz słuszna może być urzeczywistniona bez walki, bez akcji, dzięki tylko własnej słuszności. Niejeden rząd musi walczyć ze społeczeństwem o to co stanowi w ostatecznym wyniku własne tegoż społeczeństwa dobro. I odwrotnie. Powtarzamy jak kanton, że podniesienie z upadku Wilna i całego kompleksu ziem z nim związanych nie jest n a s z ą partykularną sprawą, lecz koniecznością ogólnopolską, jeżeli dążenia do potęgi państwa i szczęścia jego obywateli nie są tylko czczą retoryką.

Idzie więc nie tylko o słuszne i piękne formuły, ale i zorganizowanie opinii, o zorganizowanie sił, któreby zanimi aktywnie stanęły. Istnieje dość ośrodków, z których podobna akcja mogłaby się rozwinąć. Ale praktyka wykazuje, że nie ma trudniejszego w Wilnie, jak to właśnie. Codzienne życie ludzi zdolnych do tego wypełniają jałowe tarcia i spory, małostkowe, prawdziwie parafjańskie rozgrywki. Na boczku zaś, w należytem oddaleniu stoją ci, których ambicją jest nie angażować się w to co jest nieprzyjemne, albo niewygodne, albo nieistotne. W tych warunkach opinia jest całkowicie zdeorganizowana, bezsilna i zrezygnowana. Poziom życia publicznego w Wilnie stoi w stosunku odwrotnym do poziomu myśli i ambicji — niestety platonicznych — sporego zastępu zdolnych i twórczych jednostek. Niestety, tylko niepowiązanych ze sobą jednostek.

Niedawno rozmawiałem na ten temat ze znajomym, który jest napoły „przybyszem”, napoły „tutejszym”. — „Wie Pan — powiedział mi w końcu — na to, aby wśród was, krajowców, zrobić jakiś porządek i was zorganizować — trzeba by wpuścić tego „galileusza”. Ten pozorny paradoks nie jest pozbawiony złośliwej prawdy. W takich stosunkach i w takiej atmosferze rodzą się zjawiska, które znamy p. n. „Zwycięstwo Józefa Żołądza”.

Testis

## Pierwsze wojskowe ćwiczenia lotnicze nad Berlinem



Książka — to chleb powszedni —  
Karmi rozum, uczucie i fantazję.

**N O W A**

**Wypożyczalnia książek**

Wilno, ul. Jagiellońska 16, m. 2.

OSTATNIE NOWOŚCI.

Kaucja 3 zł. Abonament 2 zł.

## Książka litewska w przecięciu wieków

We czwartek wieczorem w lokalu stowarzyszenia techników, staraniem Kółka Postępowych Kobiet Polskich, sympatyzujących idei zbliżenia polsko-litewskiego, p. Cyceńsa wygłosił odczyt p. t. „Książka litewska w przecięciu wieków”. Odczyt miał na celu zaznajomienie się społeczeństwa polskiego z kulturą i myślą litewską oraz położenie podwalin pod stały kontakt, wymianę myśli i wzajemne porozumienie.

Odczyt zgromadził znaczną ilość słuchaczy. Społeczeństwo litewskie, poza osobą prelegenta, reprezentowało zaledwie kilka osób. Wyczuwano się nieufność i rezerwę Litwinów.

P. Cyceńsa zaczął od scharakteryzowania nienormalnej sytuacji, która trwa od dłuższego czasu w stosunkach między Polską a Litwą.

Tem się chyba tłumaczy fakt, że społeczeństwo polskie nie mając styczności z kulturalnymi ośrodkami litewskimi — nie zna dostatecznie ani dziejów, ani dobyczy kulturalnych narodu, związanego z nim tyłowiekową wspólną historią i sąsiadującego o miedzę.

Stare są dzieje Litwy, stare pilakalnie (grodziska), stare pieśni, baśnie, przysłowia. Książka jest o wiele młodsza. Pier-

wsza książka litewska ukazała się w XVI w.

Różnie się tłumaczy opóźniony rozwój książki litewskiej. wskazuje się, że Litwa, zagarnawszy olbrzymie obszary Rusi uległa wpływowi kultury rusko-bizantyjskiej i przejęła ruską, właściwiej staro-cerkiewny, słowiański język, czyniąc zeń język urzędowy.

W języku tym są spisane liczne kroniki i roczniki, np. „kronika o zatargu pomiędzy Jagiellą a Kiejstutem”, której część jest zatytułowana: „Pochodzenie książąt litewskich: Jagiellę i W. ks. Witolda”. Kronika ta powstała prawdopodobnie na dworze Witolda około 1398 r. gdyż obejmuje zdarzenia w latach 1372-82. W ruskim języku wydany został również w 1529 r. Statut Litewski przy wybitnym współudziale Goszłowa

W XV — XVI w. język ruskij zaczyna pod wpływem prądów humanistycznych powoli ustępować językowi łacińskiemu. Na przełomie wieków XV i XVI wielu Litwinów studjuje na Wszechnicy Jagiellońskiej. Liczba ich stale wzrasta. Niektórzy z Litwinów zostają nawet powołani na profesorów uniwersytetu krakowskiego, a jeden z nich, Adam z Wilna, wykladał Horacego.

Za panowania Aleksandra (1492 — 1506), Wilno staje się ośrodkiem kulturalnym Litwy. W kancelarii króla Aleksandra pracuje Adam z Wilna. W tym okresie Korczak pisze po łacinie historię Litwy od czasów bołatera Gelionisa (postać fantastyczna, wymyślona przez Kor-

czaka) do czasów Kazimierza Jagiellończyka.

Wśród możnowładców litewskich rodzi się koncepcja, że Litwini pochodzą od Rzymian (ze względu na pewne podobieństwo języków). Proszą Zygmunta Augusta o założenie gimnazjum z językiem wykładowym łacińskim. W 1568 r. na sejmie grodzieńskim Litwini proszą o szkołę ponawiają i w 1570 r. bisk. Walerjan Protasewicz zakłada w Wilnie Collegium jezuitów, które po roku zostaje przemianowane na akademię.

Projektuje się wprowadzenie łaciny, jako języka państwowego.

August Rotundus (sekretarz Zygmunta Augusta) pisze w języku łacińskim historię Litwy i tłumaczy drugie wydanie statutu litewskiego. W „Rozmowie Polaka z Litwinem” odpiiera zarzuty Orzechowskiego, czynione księżętom litewskim i twierdzenie, że Litwa nie może istnieć samodzielnie.

Jednakże kolebką piśmiennictwa litewskiego była Mała Litwa (Prusy), matką jej — reformacja.

Pierwszy świecki władca Prus, Albrecht Brandenburski (1490 — 1568), który przyjął protestantyzm, w założonym przez siebie uniwersytecie w Królewcu w 1541 r. wyznacza kilka stypendjów dla teologów litewskich i zachęca ich do pisania książek o treści religijnej. Nie szczędził ani on, ani następcy środków na wydawanie książek w języku litewskim. Skutkiem tej polityki w 1547 r. ukazała się pierwsza książka litewska:

„Katechismusu prasti szadei”, przygotowana do druku przez Marcina Mażwydasę. Mażwydas zamieścił w tej książce abecadło i 11 pieśni religijnych z nutami. Wydał pozatem w 1566 r. śpiewnik litewski, a w 1570 r. już po jego śmierci, ukazały się „Giesmes Christszczoniskas”. Są to tłumaczenia pieśni religijnych z polskiego i niemieckiego.

Vilentas (proboszcz parafii litewskiej w Królewcu) przetłumaczył mały katechizm Lutera „Enchiridion” (1579 r.) i „Ewangelias bei Epistolais”.

Najwybitniejszym pisarzem Małej Litwy w w. XVI był Bretkunus (zm. w 1602 r.). Jego największą zasługą jest przetłumaczenie całej Biblii i wydanie w 1591 r. „Pastilla”. Biblię tłumaczył przez 10 lat, język piękny i bogaty.

Pierwsze książki litewskie drukowane były czcionkami gotyckimi.

W drugiej połowie XVI w. zaczęła się szerzyć w Litwie reformacja. W djecezji żmudzkiej zostało zaledwie 7 kościołów. Reakcja katolicka wystąpiła za czasów biskupa żmudzkiego M. Giedrajłisa i biskupa wileńskiego W. Protasewicza. W r. 1579 założono w Litwie seminarjum duchowne i przystąpiono do zakładania parafjalnych szkół. Z tego okresu pochodzą wybitni pisarze katolicycy: M. Dauksza i Szyrwidas.

M. Dauksza przetłumaczył katechizm Ledesmy (1595 r.) i Jakuba Wujka „Po-styllę” (1599 r.) Proboszcz kośc. św. Jana Szyrwidas (1564 — 1631) ułożył pierwszą gramatykę litewską i opracował słow-

# Telewizja i jej perspektywy

USMIECHY I UŚMIESZKI.

## Niegrzeczne murzynki

Jedna z naszych agencji uraczyła nas wczoraj kilkoma depesami, które tu podam w ich porządkowej kolejności:

„NOWY JORK. W dzielnicy murzyńskiej (Haarlem) doszło wczoraj wieczorem do ostrego starcia między policją a tłumem murzynów. Zajęcie wywołane zostało nieprawdziwą zresztą wiadomością o zabiciu murzyna przez białego. W wyniku zajęcia jedna osoba została zabita, a kilka odniosło rany.

„NOWY JORK. Bezpośrednią przyczyną rozruchów murzyńskich w dzielnicy nowojorskiej Haarlem było schwywanie w jednym z sklepów na gorącym uczynku małego chłopca murzyńskiego.”

Co popełnił murzyński chłopczek „na gorąco” tego agencja nie podaje, natomiast dalszy rozwój wypadków jest fantastyczny:

„Właściciel sklepu zaprowadził chłopca do mieszkania, by wypytać go o rodziców. Wśród ludności murzyńskiej rozległa się pogłoska, zresztą fałszywa, że biały właściciel sklepu schłostał na śmierć murzyna.

Podniecenie tłumy wzrosło do niebywałych rozmiarów, gdy w pobliżu sklepu zatrzymał się karawan, przypuszczano bowiem, że przyjechało po zwłoki dziecka. Tłum zajął wroga postawę wobec białych przechodniów i policji. Kilka sklepów, należących do białych, rozbito i splendrowano.

Podniecenie tłumy wzrosło do niebywałych rozmiarów, gdy w pobliżu sklepu zatrzymał się karawan, przypuszczano bowiem, że przyjechało po zwłoki dziecka. Tłum zajął wroga postawę wobec białych przechodniów i policji. Kilka sklepów, należących do białych, rozbito i splendrowano.

W czasie zajęcia jedna osoba została zabita, a przeszło 100 rannych. Ulica jest zasłana szatkami rozbitych mebli, szyb z okien wystawowych i kamieniami.”

Czytelnik pomyśli, że wszyscy murzyni w New Yorku nagle zwarjowali i zamiast pozwolić się lynchować przez dzielnych Amerykanów, przestraszyli się jednego karawanu.

Na podstawie lektury dzienników zagranicznych, możemy tę niesamowitą historję „chłopczyka na gorącym uczynku” uzupełnić:

Oto w murzyńskiej dzielnicy New Yorku Haarlem, wybuchły przedwczoraj wielkie zaburzenia, w których wzięły udział tysiące murzynów. W całej dzielnicy poróżniano komunistyczne afisze, oskarżające białych o lynch i nawołujące do zemsty. Kilkunastu mówców w różnych miejscach wystąpiło na mównicę i podżegało tłumy do buntu. Policja wystąpiła w liczbie kilku tysięcy i z trudem udało się zmusić tłumy, które już wdzierali się do innych dzielnic, do cofnięcia się do dzielnicy Haarlem. Zaburzenia trwały do świtu.

Informacje naszej agencji przypominają znana piosenkę:

„Spój mój synku,  
Kochany mój murzynku...  
Twój ojciec w polu kark swój gnie,  
A bież mu plecy łnie, oj tnie...”

Kołysanka ta była kiedyś w kabeletach bardzo modna, ale zdaje się, że zwłaszcza w Ameryce nie śpiewają jej już obecnie. Murzynki nie chcą luźni, kapryszą, a namawiani przez niegrzecznych komunistów, gotowi narobić dobrym Amerykanom znacznie więcej przykrości, niż się to wydaje naszym „korespondentom”, wycinającym nożycami szeregóły o „chłopczykach na gorącym uczynku”.  
Wei.

Jak podają pisma angielskie, lansuje się obecnie w Anglii projekt udostępnienia telewizji jak największemu masom odbiorców. Zmierzano się do tego, by kosztowne dotychczas i nieliczne aparaty — telewizory stały się udziałem odbiorców prywatnych, a nie tylko ozdabiał centrali polityczne czy redakcje wielkich dzienników. Jak Ford rzucił w swoim czasie hasło spopularyzowania samochodów, tak ma być obecnie w Anglii spopularyzowany telewizor.

Za przykładem Anglii pójdą niewątpliwie inne kraje. Może już niezadługo telewizja stanie się dla publiczności równie dostępną jak telefon, kino, czy radio. W oczekiwaniu na realizację tych pomysłowych widoków, zajmijmy się nieco techniczną stroną wynalazku.

### DEFINICJA TELEWIZJI.

Co to właściwie jest telewizja? Etymologicznie wyraz ten oznacza widzenie na odległość. Ścisłej możnaby określić telewizję, jako przekazywanie bez drutu obrazów poruszających się przedmiotów w tak krótkim odstępie czasu, by oko ludzkie odniosło wrażenie ciągłości obrazu.

### APARAT NADAWCZY.

Przy takim określeniu technicznej telewizji zrozumiała się stąd potrzeba aparatu nadawczego. Rzecz się tu ma podobnie jak w radiofonii.

Aparat nadawczy składa się z: lampy, soczewki, tarczy Nipkowa, przyrządu synchronizującego, drugiej soczewki, fotokomórki, baterji, wzmacniacza i właściwego przyrządu nadawczego.

W litani przytoczonych powyżej części składowych aparatu nadawczego parę terminów wymaga objaśnienia. Co to jest lampa, soczewka, bateria, wzmacniacz rozumieć od biedy wszyscy. Ale co to jest tarcza Nipkowa, przyrząd synchronizujący, fotokomórka?

Tarcza Nipkowa jest zwykłą, obracającą się na osi tarczową metalową, zawierającą pewną liczbę spiralnie ułożonych otworków. Odstęp między początkowym a końcowym otworkiem spirali musi równać się wysokości obrazka, który chcemy przesłać. Odstęp między poszczególnymi otworkami równa się szerokości wspomnianego obrazka.

Przyrząd synchronizujący jest to — jak się nietrudno domyślić — aparatek regulujący jednocześnie działanie wszystkich części aparatu nadawczego. Od tej synchronizacji (synchronizacji) zależy cała magia telewizji. Stąd wielkie znaczenie przyrządu synchronizującego.

Fotokomórka zwana inaczej komórką światłociekryczną lub poproszę okiem elektrycznym jest przyrządem, przekształcającym drgania świetlne na drgania elektryczne. W bliższe szezę góły budowy tego dowcipnego aparateku nie będziemy tu wnikali, by zbytnio nie odbiegać od tematu właściwego.

### DZIAŁANIE APARATU NADAWCZEGO.

Jak w medycynie po anatomji następuje fizjologia, tak też w technice po opisie budowy maszyny winien nastąpić opis współdziałania jej

części. Skoro znamy już zgrubsza budowę nadawczego aparatu telewizyjnego, zastanówmy się teraz nad przebiegiem nadawania obrazu.

Światło silnej lampy pada na soczewkę, przedostaje się przez nią i oświetla tarczę Nipkowa. Tarcza, wirując, wykonując co najmniej 10 obrotów na sekundę. Za tarczą znajduje się obraz, który mamy nadać (błona celuloidowa). Światło, padające na obrazek przez otwórki wirującej tarczy przedostaje się następnie przez drugą soczewkę do fotokomórki, gdzie ulega przekształceniu na prąd elektryczny. Drgania elektryczne — poprzez baterję — ulegają wzmocnieniu we wzmacniaczu i przesyłane są przez właściwy przyrząd nadawczy. W ten sposób „na falach eteru” — jak się poetycznie zwykło mówić — obrazek, rozłożony na punkty i przekształcony na drgania elektryczne mknie w przestrzeni i wpada do aparatu właściwego, oddalonego o setki czy tysiące klm.

### APARAT ODBIORCZY.

Aparat odbiorczy składa się: z odbiornika (podobnego do radioodbiornika lampowego); specjalnej żarówki, wykonującej czynność odwrotną do czynności fotokomórki, a więc przekształcającej drgania elektryczne na świetlne; tarczy Nipkowa (tak jak w aparacie nadawczym); przyrządu synchronizującego (podobnie) i soczewki (podobnie). Objasniać działania odbiorczego telewizora niema potrzeby. Jest ono zrozumiałe. Oko ludzkie poprzez soczewkę chwyci obrazek, złożony spowrotem ze swych rozłożonych poprzednio punktów w jedną całość.

Przy odbiorze przesyłanych drogą telewizyjną obrazów ma też zastosowanie t. zw. zwierciadłkowe koło Weillera. Na obwodzie tego obra-

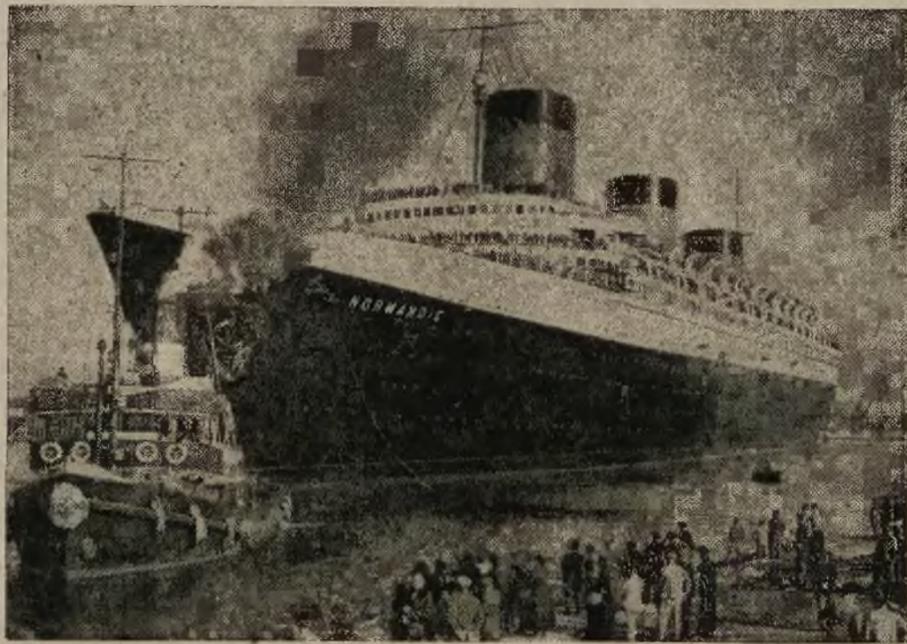
cającego się — podobnie jak tarcza Nipkowa — kota umieszczone są zwierciadła. Przy wirowaniu kota, zwierciadła odbijają poszczególne punkty obrazka, które — po przekształceniu drgań elektrycznych na świetlne w żarówce i przejściu przez soczewkę — padają na koło Weillera. Odbite od zwierciadeł punkty świetlne obrazka układają się w całość na specjalnej szybce matowej. Oko ludzkie ogląda wtedy nadany obrazek w jego naturalnej postaci.

Nie trzeba chyba dodawać, że obroty tarczy Nipkowa i kota Weillera muszą być w obu aparatach telewizyjnych: nadawczym i odbiorczym ściśle uzgodnione. Zaznaczyliśmy, że tarcze muszą się obracać co najmniej 10 razy na sekundę. Gdyby bowiem obracały się wolniej, oko ludzkie chwyciłoby nie całość obrazka, a poszczególne jego punkty. Cel telewizorów byłby wtedy chybiony. Oglądane obrazki muszą sprawiać bowiem wrażenie ciągłości, zwłaszcza gdy chodzi o przesłanie jakiegokolwiek obrazu ruchomego np. wyścigów automobilowych.

### PERSPEKTYWY.

Tak mniej więcej wygląda wynalazek telewizji ze strony technicznej. Oczywiście udoskonala się go coraz bardziej. Dąży się też — jak już zaznaczyliśmy — do udostępnienia telewizorów zwykłym Śmiertelnikom. Optymiści widzą już miliony mieszkań, w których na stołach stoją telewizory, umożliwiające ludziom oglądanie tego, co się dzieje we wszystkich częściach świata. Siedząc w Wilnie — twierdzą optymiści — będziemy mogli, za naciśnięciem guziczka oglądać we własnym pokoju paryski ruch uliczny, króla angielskiego, brazylijskie aligatory, australijskie owce. Perspektywy wspaniałe.  
NEW.

## Olbrzym transatlantycki



Olbrzym transatlantycki „Normandie”, który niedawno spuszczonej został na wodę, powraca do stoczni w Saint-Nazaire.

## TEATR NA POHULANCE

Dzisiaj i Jutro o g. 8-iej w.

Moralność Pani Dulskiej

nik litewsko-łaciński-polski, który do końca XVIII w. doczekał się pięciu wydań. On też pierwszy drukował owe książki czcionkami łacińskimi.

Kalwinizm, krzewiony na Litwie przez Radziwiłłów również wydatnie przyczynił się do zwiększenia druków litewskich. Za jego sprawą ukazały się:

- 1) „Polski z litewskim katechizm”, Wilno, 1598, autor — M. Pietkiewicz;
- 2) „Postilla Lietuwiszka” 1600, przełożona J. Morkunasa z Reya’.
- 3) „Kniha Nabažnistes Krikcioniszkos”, Kiejdany, 1653.
- 4) Biblia tak zw. Londyńska, drukowana w Edynburgu w l. 1659 — 1662, oparta na rękopisie Bretkunasa.

Niemcy, dla celów politycznych, również wydawali książki litewskie. R. Rugys w r. 1747 wydał pierwszy słownik niemiecko-litewski.

W XVIII w. w książkach zanika czystość języka litewskiego, zauważyć się daje wpływ języka polskiego, np. „Brońna atwerta ing wiecznasti”, różne „żiwatai” i inp.

Literatura świecka ukazuje się zaledwie w XVIII wieku.

W r. 1706 Szuleas tłumaczy bajki Ezopa. Był to jednak okres literatury małowartościowej. Przeważała w niej treść religijna. Dopiero w latach 1714 — 1780 na widowni literackiej wystąpił talent poetycki. ks. Duonelajtis. W swoim poemacie „Keturius metu dalys” pięknym heksametrem opisał życie Litwinów w Prusach, piętnując pańszczyznę. „Metai”

— to najcenniejszy utwór literatury litewskiej.

Po Duonelajtisie znów szarzyzna. Pewne ożywienie zaznaczyło się w XIX w. Przyczynił się do tego uniwersytet wileński — (1803 — 1832). W tym okresie zakwitł romantyzm litewski. Najwybitniejszymi przedstawicielami jego byli:

- 1) Dionizas Poszka-Paskiewicz (1760 — 1831), który zdobył sobie rozgłos satyrą „Mužikas Žemaitiu ir Lietuvos”, opisującą dolę chłopów w pańszczyźnie.
- 2) S. Staniewiczia (1790 — 1833) książd, syn chłopca, doskonały obserwator, autor popularnych piosenek, śpiewanych przez lud. w 1814 r. wydał „Giesmes swietiszkos ir szventos”.

Strazdas — jest autorem do dziś śpiewanej w całej Litwie pieśni religijnej „Pulkim ant keliu”, podobno przetłumaczonej na języki polski i niemiecki.

Po stłumionem powstaniu 1830 — 1831 r. wystąpili nowi pisarze. Najwybitniejsi z nich, to:

- 1) S. Daukantas (1793—1864) pierwszy poważny historyk Litwy napisał „Istorija Žemajtziska” (do unji lubelskiej) i „Budas” (warunki społeczne i ekonomiczne dawnej Litwy). Pierwszy prozaik litewski.
- 2) M. Walanezius (1801 — 1875). Najwięcej pisał utworów treści religijnej, na stępnie dydaktyczne i opowieści świeckie, pisane dla chłopów: „Palangos Juze”, „Vaiku knygele” i inu. Opracował historję djcezej żmudzkiej („Žemaitiu

Viskupyste”, 1848) ważny przyczynek do dziejów kultury litewskiej.

3) Iwinskis (1820—1883) znany ze swych kalendarzy, które wydawał od 1846 do 1865 r. Kalendarze, ze względu na brak czasopism, były wówczas jedynym periodykiem litewskim.

4) A. Baranauskas, autor poematu „Aukšzeziu szielis”, w którym wykazał całą piękność języka litewskiego.

Powstanie 1863—4 roku zadalo bolesny cios piśmiennictwu litewskiemu. Władze rosyjskie postanowiły uczynić z Litwy prowincję rosyjską i w pierwszym rządzie wniosły prawo drukowania książek litewskich czcionkami łacińskimi. Zgodnie z projektem A. Hilerdinga, Murawjow w 1864 r. nakazał drukowanie książek litewskich „graždanką”. Ówczesny minister Wałujew 13 IX. 1865 r. w okólniku rozestłanym do gubernatorów w Litwie, polecił ścigać książki, drukowane czcionkami łacińskimi, a rozpowszechniać „graždankę”. Natrafił jednak na opór ludu. Prześladowana w Litwie, książka litewska drukowała się w Prusach i drogą przemytu przedostawała się do Litwy. Nastąpiły aresztowania rewizje, pierwsze w 1869 r., zesłania. Mimo to Litwa była gęsto usłana „księgonoszaami”, z których np. J. Bielakas-Bielinis, porzucając swoje gospodarstwo, całe życie przemyczał książki. Rozniósł ich przeszło 200 pudów. Władze rosyjskie wyznaczyły 5000 rubli za jego głowę.

Mimo wszystko, rozpowszechnianie książek, drukowanych graždanką, dało

rezultaty bardzo nikłe. Tak np. w 14 szkołach dyrekcji kowieńskiej w przeciągu 4—5 lat sprzedano 154 egz.; a istnieje uzasadnione przypuszczenie, że naucejście — Rosjanie sami, dla wysłużenia się, płacili za książki.

Ogółem za cały czas zakazu druku Rosjanie wydali 41 książek, Litwinów nielegalnie — 3281. W ciągu tylko 1891 — 1902 r. od księgonoszy odebrano 172 tys. książek.

Wreszcie w 1904 r. przywrócono Litwie prawo drukowania książek. Przyczyniło się do tego rozżalenie przez P. Wiszinskasa w Mitawie afiszów w języku litewskim. Wiszinskasa pociągnięto do odpowiedzialności, sprawa nabrała rozgłosu i senat rosyjski musiał ustąpić.

Według opinji prof. W. Birzyszki rozwój książki litewskiej wygląda następująco:

Wiek XVI — 24 książek, wiek XVII — 46 ks., XVIII — 194 ks., XIX do zakazu druku — 891 ks. i od 1865 do 1904 r — 3281 ks. — razem 4436 książek.

Na tem odczyt zakończył się.

Dalsze lata — lata względnej swobody, okres wojny, a potem odzyskanie niepodległości i rozwój piśmiennictwa litewskiego w tym okresie — prelegent o-mówi w jednym z dalszych odczytów.

Następne zebranie Koła odbędzie się w kwietniu — zostanie wygłoszony odczyt o twórczości Cziurlonisa.

W. M.

**KURJER SPORTOWY.**

**Uchwały konferencji Komisji Czterech**

W Państwowym Urzędzie WF odbyła się konferencja pod przewodnictwem wiceprezesa Rady Naukowej WF, gen. dr. St. Rouperta, a przy udziale pp.: dyrektora PUWF, płk. Kilińskiego, prezesa ZZ — płk. Urycha oraz prezesa Pol. Kom. Olimp. — płk. Głabisza. Konferencja stwierdziła, iż:

- 1) Wobec wielkiego rozwoju sportu polskiego wszedź i wgląd przebudowa ustroju sportu polskiego jest koniecznością. Winna ona iść w kierunku wzmocnienia ingerencji PUWF i PW na poszczególne komórki sportu;
  - a) przy pomocy delegatów PUWF do związków sportowych. Rolę tych delegatów ustalono w ogólnych zarysach;
  - b) za pośrednictwem Zw. Pol. Zw. Sport., jako naczelnego doradczego organu społecznego dla PUWF, a kierowniczego i wykonawczego w społeczeństwie, obdarzonego w tym celu na-

leżną egzekutywą wobec związków.  
W związku z tem postanowiono w możliwie szybkim tempie przepracować organizacyjny zarys całości sportu polskiego i rozgraniczenie kompetencji pomiędzy poszczególnymi czynnikami.

- 2) W tym stanie rzeczy jest narazie nieaktualne zwoływanie Rady Sportowej;
- 3) Stwierdzono, że poglądy Kom. Olimp. i ZZ na udział Polski w igrzyskach olimpijskich wogóle, a w najbliższym turnieju olimpijskim w szczególności, pokrywają się całkowicie z poglądami PUWF. Wreszcie —
- 4) wobec zupełnie pozytywnych wyników konferencji postanowiono wznawiać analogiczne konferencje co jakiś czas, uznając, że harmonijna wymiana myśli daje i dać może wielkie rezultaty, doniosłe dla rozwoju sportu polskiego.

**Zakończenie kobiecych zawodów strzeleckich**

W sali warszawskiego Kasyna Garnizonowego odbyło się uroczyste zamknięcie ósmych Centralnych Kobiecych Zawodów Strzeleckich, organizowanych przez Kobiety Klub Strzelecki. Na uroczystość przybyła Pani Prezydentowa Marja Mościcka, która dokonała wręczenia nagród.  
Nagrodę im. Pana Marszałka Piłsudskiego zdobył reprezentacyjny zespół Zw. Strzeleckiego.  
Nagrodę im. s. p. p. Michałiny Mościckiej — zespół reprezentacyjny Kobiecego Klubu Strzeleckiego I.

o nagrodę celności zdobył zespół KKS w Radomiu.  
W strzelaniu o „nagrodę przyszłości“ pierwsze miejsce zajęła p. Radomska.  
W strzelaniu o „zwycięstwo wspólnymi siłami“ zwyciężył zespół Organizacji PW Kobiet z Radomia.  
W strzelaniu o mistrzostwo Kobiecego K. S. z broni krajowej bocznego zapłonu — 1) i reprezentacyjny zespół KKS.  
Zawody stały naogół na wysokim poziomie i dały dobre wyniki techniczne.

**MISTRZOSTWA BOKSERSKIE GARNIZONU WILEŃSKIEGO.**

Dziś o godz. 10 w sali Ośrodka WF rozpoczyna się mistrzostwa indywidualnie w boksie Garnizonu Wileńskiego. Do mistrzostw zgłosiło się około 50 bokserów. Finały odbędą się w niedzielę.  
Zawody sędziować w ringu będzie si. sierzant W. Kruk z Ośrodka WF.

ORYGINALNY PHILIPS  
**TYLKO 20 ZŁ. MIESIĘCZNIE**  
**PHILIPS JUNIOR**  
Bezplatne prospekty wysyłać na żądanie: POLSKIE ZAKŁADY PHILIPS, S. A. Warszawa, Karolkowa 36/44

**NOWY ZARZĄD Ż. A. K. S-u.**

Zarząd ŻAKS'u, wybrany na Walnem Zebraniu, ukonstytuował się w sposób następujący: Prezes por. A. Blumowicz, wiceprezes p. A. Gilmull, skarbnik p. I. Margolis, sekretarz p. Chonowicz, gospodarz p. Zyber, referentka sportu kobiecego p. Dina Siennicka, kapitan sportowy p. G. Margolis.

W sobotę o godz. 16 w lokalu klubowym odbędzie się wspólne posiedzenie zdawczo-odbiorcze starego i nowego zarządów, poczem nowoobрани zarząd rozpocznie urzędowanie.

**KANDYDACY WILNA NA MISTRZOSTWA BOKSERSKIE POLSKI.**

Na ostatnim zebraniu Zarządu WOBZ omawiano sprawę wystania z Wilna na mistrzostwa bokserskie Polski zawodników wileńskich. Mistrzostwa odbędą się 5, 6 i 7 kwietnia w Poznaniu. Organizatorzy mistrzostw przyznali dla Wilna trzy bezpłatne miejsca. Postanowiono z Wilna wysłać Sandlera (ZAKS) i Orlicza (WKS Śmigły), co zaś do trzeciego kandydata decyzja jeszcze nie zapadła. Głosy są podzielone. Jedni uważają, że powinien jechać Wojtkiewicz z WKS, a drudzy chcą widzieć w roli reprezentanta Krasnopiorowa z Ogniska, który walczyłby w kategorii.

Ostateczna decyzja zapadnie 26 b. m. Tymczasem postanowiono, by wszyscy czelwicy bokserzy trenowali pod kierownictwem Mirynowskiego w Ośrodku. Na własny koszt ma zamiar do Poznania jechać Szezypiorek z AZS.

**JUTRO TURNIEJ GIER SPORTOWYCH**

Jutro w sali Ośrodka WF o godz. 10 odbędzie się ciekawy turniej piłki koszykowej trójka o znamienym regulaminie.

**Wzdłuż i wszerz Polski**

— **DZIAŁALNOŚĆ LUBELSKIEGO ZW. PRACY KULTURALNEJ.** Pod przewodnictwem prezesa dr. F. Araszkiewicza odbyło się posiedzenie rady Lubelskiego Zw. Pracy Kulturalnej. Jak wynika ze sprawozdania w r. b. związek urządził 2 uroczyste wieczory ku czci Karłowicza, Norwida i Chopina, 55 koncertów we wszystkich większych miastach województwa, 4 odczyty i 5 wystaw. W r. 1934 nadano po raz pierwszy nagrodę naukową lubelską im. H. Łopacińskiego — prof. dr. J. Krzyżanowskiemu. Poza tem związek przejął organizację bibliotek ruchomych, które w zespołach 75-tomowych krążą w terenie, niosąc oświatę do najbardziej zapadłych miejscowości województwa.

Zestawienie rachunkowe wykazało po stronie dochodów sumę ponad 50.000 zł., z czego wydatkowano około 10.000 zł., pozostawiając nadwyżkę jako fundusz budowy własnego gmachu.

Według przyjętego preliminarza na r. 1935 dochody przyniosą około 72.000 zł., co umożliwi związkowi przystąpienie w r. b. do budowy własnego gmachu.

— **SREBRO W STAREJ WIERZBIE.** W Konarzynach na Kaszubach w starej wierzbie, która z polecenia gminy została ścięta i złożona na podwórzu szkolnym, znaleziono po jej porzuceniu 20 starych niemieckich monet srebrnych z wizerunkiem Wilhelma I, w piecu zaś, do którego część wierzbiny wrzucono, znaleziono około 4 kg. srebra, stopionego ze złotem.

Wiadomość o odkryciu skarbu w starej wierzbie zaintrygowała całą ludność, która podejrzewa, że i w innych drzewach może być ukryta część skarbu. Niewątpliwie starsze drzewa na tem ucierpią.

— **STATUT ŁÓDZKIEJ LITERACKO-NAUKOWEJ NAGRODY.** Na posiedzeniu rady miejskiej m. Łodzi został uchwalony, głosami radnych obozu narodowego przeciw wszystkim frakcyjom pozostałym, statut nagrody m. Łodzi dla polskiej nauki, literatury i sztuk plastycznych. W paragrafie 2-im nowego statutu wstawiono zastrzeżenie, że nagrodę otrzymać może jedynie Polak pochodzenia chrześcijańskiego.

Uchwała rady miejskiej ulec musi zatwierdzeniu przez władze nadzorcze.

— **ATAK JELENIA NA SANIE.** Onegdaj w Zakopanem, gdy jeden z górali dojeżdżał drogą do Morskiego Oka, napotkał jelenia, który z wielkim impetem zaatakował sanie i przewrócił je bez trudu wraz z woźnicą.

Był to wspaniały okaz rogacza, liczącego najmiej kilkanaście lat.

**Zniesienie zakazu wywozu bydła z Polski do Palestyny**

Jak się dowiaduje Agencja „Iskra“, z końcem bieżącego miesiąca ma być zniesiony zakaz wywozu bydła z Polski do Palestyny.

Bliższych informacji zainteresowanym eksporterom udziela Polsko-Palestyńska Izba Handlowa w Warszawie.

**Giełda Pieniężna w Wilnie**

z dnia 21 marca 1935 roku.  
Waluty: Banknoty — Dolary 5.28 (w żądaniu), 5.26 (w płaceniu). Czeki i wpłaty: Londyn 25.30 — 25. Paryż 35 — 34.80. Szwajcaria 172 (w żądaniu), 171.50 (w plac.). Monety: Ruble 45.70 — 45.50.

**KAZDY PALACZ**

JUŻ SIĘ PRZEKONAŁ, ŻE GILZY „AIDA“

150 SZTUK 35 GR. SĄ NAJLEPSZE



**Wyścigi w pustyni**

Algerja, gdzie obecnie dość często miejscowa ludność wszczyna rozruchy, stanowi Mekkę dla turystów ze względu na barwne życie i obyczaje, które tam na każdym kroku można zaobserwować. Arabowie, doskonali jeźdźcy, nadają szczególny kolor tym okolicom, gdy na swych śmigłych koniach, jak to widać na zdjęciu, podczas wyścigów w pustyni, idą z wiatrem w zawody.

**Z muzyki**

**Występy laureatów Międzynarod. Konkursu im. H. Wieniawskiego**

Recital D. Oystracha.

W ub. tygodniu zakończył się w Warszawie międzynarodowy konkurs skrzypcowy im. Henryka Wieniawskiego. Wywołał on duże poruszenie w sferach muzycznych cywilizowanego świata. Dowodem tego może służyć 150 kandydatów z różnych państw Europy i Ameryki. Jury konkursu stosowało widocznie skrupulatną filtrację uczestników, skoro do gry dopuszczono 88 osób, zaś do ostatecznych rozgrywek (wykonanie koncertu z towarzyszeniem orkiestry) — tylko 15. W tej liczbie znalazło się kilka bardzo utalentowanych sił, młodych, z których 8 obdarzonych zostało nagrodami.

Przeważnie górowały uzdoimienia w zakresie wysoko posuniętej techniki, opartej o doskonałą szkołę (Francja, ZSRR, Anglja), talentów zaś samorodnych, obdarzonych szczególniejszą iskrą bożą (poza Neven i Goldsteinem) nie było.

Dodatnich więc stron tego Konkursu należy szukać przede wszystkim w zacie monstrowaniu świetnego przygotowania technicznego, którym odznacza się każdy niemal nagrodzony reprezentant szkoły swego kraju, oraz w danju możliwości wybicia się na szerszą widownię kilku najwybitniejszym laureatom.

Możnaby tu jeszcze ze ściśniętym sercem i zaciśniętymi zębami stwierdzić fakt, iż Polacy w tej defiladzie otrzymali miejsca bynajmniej nie zaszczytne.

Wszak nie brak u nas wysoce utalentowanych adeptów, możeby się i pedagoga wybitni znaleźli, tradycje wirtuozostwa skrzypcowego mamy świetne (Lipiński, Wieniawski, Kątski, Barcewicz). Wszystkie te blaski rodzime mętniej

i zrezygnować muszą z promienniejszych przeznaczeń pod presją wymagań wspólnego katechizmu polskiego: oszczędności i obchodzenia się w wszystkim byle czem, a najlepiej bez niczego. Na rzecz sztuki muzycznej w Polsce przeczyna się grosze.

Jeżeli więc ten stosunek stwierdza się bez rumieńca, to i bez rumieńca trzeba nam raz poraz umieć znieść podobne porażki w dziedzinie kultury, których się nie zatuszuje jakimś efektywnymi jednorazowymi wycieczkami propagandy oficjalnej, skoro troska o podstawowe sprawy sztuki muzycznej na codzień mieczy u nas zamierzenia na ilość wydawanych z swojej kalety groszy.

Przechodzę po tych refleksjach do spraw Konkursu. Drugi laureat, Dawid Oystrach (ZSRR.) rozpoczął w Wilnie szereg popisów innych laureatów. Gra jego jest bardzo wysokiej klasy. Przedewszystkiem stroną techniczną opanowana jest na wszystkich odcinkach znako-

wicie: lekkość smyczka, niezawodne rzućty lewej ręki przy najtrudniejszych grach, sprężyste i wyraziste palcowanie; ton duży, jedyny, modulowany z unia-

rem. Wyraz gry Oystracha jest raczej powściągliwy. Wprawdzie muzyczne wartości wykonywanych utworów oddane są u niego z całą trafnością, i interpretacja nosi charakter dobrego smaku, jednakże emocjonalna temperatura gry Oystracha, pomimo doskonałej rytmiki i akcentacji, zostaje w zależności raczej od czynnika refleksji. Stąd wywiera wrażenie artysty bardzo świadomego swych doprowadzonych do doskonałości środków i tą doskonałością imponującego. Za strzeżenia budził program, w znacznej ilości złożony z przeróbek na skrzypce. Bardzo dobrze towarzyszył na fortepianie p. Jakób Halecki.

Z zaciekawieniem wyczekujemy po pisu innych laureatów Konkursu skrzypcowego. A. W.



# KOBIETA MA GŁOS

Kolumna zblokowanych organizacji kobiecych pod redakcją Eugenji Kobylińskiej - Masiejewskiej

## Życie organizacyjne

Wieczór  
Autorek Wileńskich

Liczne mamy organizacje w Państwie Polskim. Czasami — gdy się bywa w małym miasteczku — ogarnia przeczucie na myśl, jak ci sami ludzie krecają się w kółko w najrozmaitszych organizacjach. Chęć zrzeszenia się staje go rączkowa. Słuszna i chwalebna zasada czasami zmienić się może w delirium organizacyjne. Ktoś pragnący podjąć „tempo” życia organizacyjnego, może czasami, trzymając w ręku cienkie pa pierki, wzywając na zebrania różnych związków, otrzeć pot z czoła i machnąć ręką na wszystko, bowiem trzy — cztery zebrania mogą wypaść tego samego dnia i o tej samej godzinie. Z doświadczenia wiemy, że wydatnie pracować po trafimy tylko najwyżej w dwóch-trzech organizacjach. Niektórzy poza pracą za wodową mogą oddać resztę czasu jednej wybranej organizacji. Pozatem to są dyletanci organizacyjni, ludzie, którzy lubią wszędzie być i dać się widzieć (na wszelki wypadek!). Są też imi do brodużni, nie umiejący się oprzeć naga bywaniu o należenie do organizacji.

— A zapisz pan, zapisz — cóż robić. Tylko nie wymagajcie, żebym chodził na wasze zebrania.

No — a potem składki. Czasami narastają załogłości takie, że przestraszony ich sumą mężczyźni organizacyjnego przymusu, bierze na kiel i wycofuje się stąd i stamtąd, aby nieco odsapnąć. Niektórzy od czasu do czasu robią rachunek sumienia.

— Poczekać! do ilu to ja należę organizacji? Piętnaście?! No, koby to powiedział? Nawet się nie spodziewałem!

Kobiety nie dają się wyprzedzić. Mają pełne prawa obywatelskie i nieograniczoną możliwość zrzeszania się. Używają tego dowoli. Jeżeli się narzeka, że wyszły z domu, aby zarabiać, bo tego wymaga nowe życie, to się do tych skarg dołączają inne zgorszone głosy, że kobiety, wychodząca z domu na pracę, prawie już do domu nie wraca w ciągu dnia, wędrując z zebrania na zebranie. A tego też wymaga życie? Czasami — tak. Życie tworzy nowe potrzeby, wyla nia nagle bolączki i cierpienia, którym trzeba zaradzić. Państwo wzywa pomocy społeczeństwa. Z pomocą przychodzą organizacje. Wśród nich niepoślednią rolę odgrywają te kobiece. A jednak twierdzą, że nadmiar organizacyj powo duje przesył, zniecierpliwienie, nudę i niesmak, który osoby wrażliwe zraża wogóle do pracy społecznej. Należałoby zrewidować swój stosunek do organizacy zmu i zaprzestać szkodliwego dyletancyzmu „organizacyjnego wścibstwa”, tego wszedobylskiego amatorstwa, które nie

robi dobrego wrażenia. Zziębnięte kobiety, wpadające na rozpoczęte przed pa ru godzinami zebranie, aby stwierdzić z satysfakcją, że są już na czwartym skolei, czują całą „ważność” swojej zbyt mocno, aby dostrzec niektóre ironiczne spojrzenia. — Nie! w tym wypadku łatwo przeholować. „Aureliu, nie rób te go” — przestrzegali Łopalewski. Czy nie miał trochę racji?

Ten snobizm organizacyjny dał się zauważyć już od jakiegoś czasu. Są osoby, które wszędzie lubią „stać blisko”. Właśnie „stać”. Tu postoi, popatrzy, tam postoi popatrzy i wogóle jest „wszędzie blisko”. A ponieważ, stojąc blisko, trzeba też i „posiedzieć” na zebraniu — na rzetelną robotę wogóle już niema czasu. A jednak praca w organizacji jest niezmiernie kształcąca i dyletant organizacyjny traci wiele, biorąc wszystko powierzchownie. Kto na miłostki wyszafuje swe serce, nie zazna szczęścia wielkiej miłości, kto się rozproszy w komisjach i posiedzeniach, może się nie odnaleźć w największej sprawie. Wsiak nie mu pomiędzy protokołami i listami obecności.

Praca fachowa, zawodowa daje kobiecie możliwość spotkania się z ludźmi i współżycia z nimi, rozszerza jej horyzonty i pozwala bez lęku myśleć o starości. Organizacja daje jej możliwość wejścia w grono osób o pokrewnym rodzaju myślenia. Osoby te szukają poza swoim zawodem możliwość zetknięcia się ze społeczeństwem i oddania mu nadmiar sił swoich. Radość z obecności jednako myślących wytwarza dziwne ciepło, które jest dźwignią w pracy. Jeszcze jedno

źródło radości płynie z poczucia, że tu wszystko jest z dobrej woli. Niema przy musu. Nikt za nie nie płaci. Robi się z przekonania, że praca ta jest potrzebna komu? Nam — bliżnim — organizacji — Państwu! Ciepło, płynące z dobrej woli i życzliwości, radość, wynikająca z bezinteresownej pracy — czyni z organizacji rodzinę. Powoli wrasta ten nowy Dom w psychikę człowieka, zra sta się z nim i staje się tak drogi, że mo że uszczęśliwić i rozkrwawić serce. To już jest miłość. Miłość, wymagająca i bolesna czasami. Praca z miłości piękna jest i owocna, choć często idzie po drodze najeżonej cierniami.

Nie może wrosnąć w organizację osoba, która ma tych organizacji zbyt wiele. Ale też osoba taka zarezerwowana jest od wstrząśnień związanych z silnym przywiązaniem. Tu trochę, tam trochę — nabiera się tego aż za dużo, dzień god nie wypełniony, pozorne uspołecznienie wielkie, a wszystko powierzchowne i bez treści. Takie pędzące z zebrania na zebranie osoby nie zawsze się domyślają, że ta ich gorączkowa zabawa w orga nizację dla kogoś może być czymś niesłychanie ważnym. Ale ten ktoś wybiera sobie jedną organizację i poświęca jej swoje siły. Wtedy organizacja staje się czynnikiem wychowawczym i biorąc od jednostki gorliwą pracę, daje jej wzamian inne wartości i jedną rzecz naj piękniejszą — serdeczną przyjaźń, która łączy osoby, na wspólnym terenie bezinteresownie pracujące.

Ani ciepła, ani radości, ani przyjaźni nie daje hipertrofja organizacyj. Nie samowita karuzela organizacyjna, przy prawiająca o zawrót głowy. Czy nie warto by o tym pomyśleć? E. K. M.

## SĄSIADKA

(Z cyklu „Sylwetki nowoczesnej kobiety”)

Spotykamy się czasem w klatce schodowej — i przystajemy obie, żeby zamienić kilka słów.

Ona ma 28 lat i dyplom inżyniera-architek ta. Opowiedziała mi kiedyś w jak ciężkich warunkach kończyła politechnikę w Warszawie, jak wreszcie osiągnęła cel — i zdobyła dyplom. Naprawdę jednak czekała na jakąś pracę — pracy nie było.

Teraz kłęczy i szoruje schody swojego mieszkania. Odwraca ku mnie głowę i z uśmiechem pyta, dokąd idę. Rozmawiamy. Zał mi jej. Myślę jak bardzo ją pożera codzienna oś: kuchnia, dziecko, mąż, rynek, sprzątanie.

Na mnie więcej nie wystarcza jej czasu. Służące mieć nie może, bo za co? Mąż bierze 200 złotych jest urzędnikiem. Z tego jeszcze musi opłacić korepetycje, bo przygotowuje się do matury. „Chcę żeby skończył uniwersytet, bo inaczej nie będzie miał przed sobą żadnych perspektyw. A poza tym — pani rozumie? To uczucie upakarzające, że ja mam dyplom, a on nie, nawet młody. Miał piętnaście lat, kiedy uciekł do wojska. Chcę mu dowiedzieć, że nie jest mniej wart ode mnie i może to samo osiągnąć.”

Pewnego rana zamiatając spotykam jej męża, obładowanego paczkami. Dziwię się, że w rannych godzinach nie jest w biurze. Opowiada mi — zgnębiony — że wielkie mamy zamartwienie. Umarł jedyny brat żony.

„Nikogo z rodziny żona moja, poza nim, nie miała. I tak niespodziewanie: krótkie zapalenie płuc. Zostało dwoje małych dzieci bez żadnych środków do życia — oczywiście zabierają je do siebie... Jadę tam dzisiaj, popołudniowym pociągami. Żona zostaje, bo nie może opuścić dziecka.”

Poszłam do niej. Sądziłam, że zastanę ją pogrążoną w depresji i tonącą we łzach — wiedziałam, jak bardzo kochała swego brata. Ale rzeczywistość jest naj częściej inna, niż wytwór naszej wyobraźni. Spotykałam ją na schodach, dmuchającą co sił w żelazko do prasowania. Wita mnie swoim zwykłym pogodnym uśmiechem. „Jak to miło, że pani przy szła mnie odwiedzić...” mówi i wprowadza mnie do mieszkania. I dziwna rzecz — za drzwiami kryje się nie rozpaczliwa beznadziejność życia, jak mi się zdawało — tylko bardzo przytulne i pogodne pokoiki, w których nie brak nawet kwi tnatych doniczek i mruczającego kota pod piecem.

Na ścianach wiszą akwarele: jakaś samotna sosna na wzgórzach, ruiny, fragmenty ulicy. „To moje arcydzieła” — objaśnia mnie gospodyni — „Kiedyś nie mogłam żyć bez tego... A teraz nie mam czasu nawet myśleć o tem — i żyję...” mówi, jak zawsze, z uśmiechem — bez

cienia smutku.

Siedzimy w białej, czystej kuchence. Nianczę dziecko, podczas, gdy matka, z podziwu godną wprawą — prasuje słoty malutkich koszulek i pieluszek.

Boję się zacząć rozmowę o jej nieszcześciu — mówimy więc o sprawach obojętnych. Opowiada mi, iż tak jest stale uwięziona przy dziecku, że, gdyby nie pominąć dozorczyń, która na parę godzin zgodziła się ją zastąpić — nie mogłaby była wyskoczyć dziś do lekarza.

„To pani choruje?” pytam przerażona. Okazuje się, że coś tam jest z sercem. — „Niech pani sobie wyobrazi — doktor kazał mi leżeć i nie dźwigać ciężarów. W moich warunkach! Czyż to nie świętyni kawał?... „Ależ pani musi leżeć, przecież pani jest chora” — usiłują ją przekonać. Ale ona traktuje to ze strony humorystycznej i śmieje się na samą myśl o tem, że miałaby leżeć w łóżku.

„Czyż nie mogłaby państwo przyjąć służącej, choćby czasowo?” pytam ostrożnie. — „Nie, nikogo bliższego nie mam, a z dalszymi krewnymi nie podtrzymujemy stosunków, bo — widzi pani — to ludzie bogaci... Nie chcieliśmy z bratem im się narzucać...” — „E, damy sobie przecież jakąś radę” — zawołała z energią w głosie — „dzieci będą miały 40 złotych emerytury po ojcu i — może ja w końcu będę mogła zarabiać, gdy Dżidzius podrośnie — może dostanę jakąś pracę...”

Zapaliła lampę nad stołem. Przez żółta ścienne abażury sączy się ciepłe, radosne światło — i wszystko wydaje mi się jednak nie pozbawione nadziei... „Jestem pani tak wdzięczna, że pani przyszła. Nie, niech pani nie odchodzi jeszcze... Kiedy zostaje sama i chwilowo nie mam roboty, muszę myśleć. A wtedy jest źle... Nie mam prawa się „rozklejać”. Przedewszystkiem dlatego, że karmię jeszcze dziecko i moje zdenerwowanie może się odbić na niem, zresztą — wogóle — cóż by to było, gdybym ja zaczęła tracić energię...” Zrywa się z krzesła i zaczyna szykować kapiel dla dziecka. — „Śmierć... cóż to jest śmierć? Nie wiemy nic, nie możemy pojąć...” mówi cicho. „Powtarzam te słowa: „on umarł”, ale nie do

Dnia 16 marca r. b. odbył się w siedzibie Związku Literatów, przy wypełnionej sali „Wieczór Autorek Wileńskich”, zorganizowany staraniem Komitetu Redakcyjnego Zblokowanych Organizacji Kobiecych. Osiem autorek odczytało fragmenty ze swych niedrukowanych utworów. I tak szczęśliwie się stało, że program ułożony w porządku alfabetycznym nazwisk, — wypadł niezmiernie urozmaicony: liryki przepłatały się z prozą poważniejszą, humor ze smętkiem. Po mocnych w wyrazie, a tak zarazem subtelnym, lirykach p. Achremowiczowej, p. Doba czewska odczytała ciekawy opis balu sprzed 100 lat — fragment z powieści filomackiej „Przyja ciel Tomasz Zan”. Czekamy na tę powieść.

P. Eugenja Masiejewską wniosła wiele humoru i wywołała na sali wybuchy szeregów śmiechu, odczytując dwa fragmenty ze swej powieści „Świat w szkole” (II tom).

Poważniejszy nastrój wprowadziła p. Łysakowska, swoją nowelą, charakteryzującą barwnie i mocno sylwetki rannych żołnierzy w szpitalu, podczas wojny. Liryki najbardziej „awan gardowe”, dała pani Monikowska, pani Romer przeczytała fragment z powieści p. t. „Za cenę życia”... Oby ta powieść jak najprędzej się ukazała na półkach księgarskich.

P. Obiezińska odczytała dwa pełne wdzięku wiersze: „Mus” i „Wakacje”, a zakończyła pani Wokulska-Piotrowiczowa, pełną wyrazu nowelą p. t. „Sylwester” oraz paru wierszami.

Zawdzięczając konferensierce, prowadzonej przez p. Masiejewską, nastrój wśród publiczności panował niezwykle miły. Miało się wrażenie, że publiczność czuje się swajsko i rada jest z zetknięcia się osobistego z autorkami wileńskimi. Piszę jako widz. Jako widz też zaznaczam, iż wszelkie imprezy, mające na celu zbliżenie wileńskiego społeczeństwa i zapoznanie go z tem, co się w Wilnie kryje za zasłoną głębszy oddźwięk. Nawet pominiawszy mniejszą czy większą wartość odczytywanych utworów, podkreś lam **bezpośredni sposób**, w jaki autorki pragną dać się poznać i wiarę w Wilno, któremu przedewszystkiem służą pragną. Szerokość odruchu wywołała również szczerze echo pośród słuchaczy. Nastąpiła nieuchwytna wymiana wartości, mate, lecz konieczne pogłębienie wiadomości o żywym Wilnie.

A Wilno to wielka rzecz, tem większa, że zapoznana. Widz.

ierają one do mojej świadomości. Nie potrafię jeszcze ogarnąć myślą tej pustki, tej straszliwej tęsknoty, którą będę musiała przeżyć... On był moim jedynym oparciem w życiu, jedyną pomocą — teraz nie mam już nic... O, gdyby pani wiedziała, jak straszliwie jestem samotna!”

Są słowa, które wypowiedziane często wbrew własnej woli — i które, w pewnej chwili — od stają ją prawdziwe oblicze naszej duszy...

W złobem świetle lampy roześmiane dziecko puszcza się wesoło w blaszanej wanience, a matka, która pochyla się nad niem — jest znowu uosobieniem pogody i radości życia.

„Nabiegam się dzisiaj — mówi znów weselej — muszę sprzątnąć mieszkanie, przygotować łóżka dla dzieci, bo przecież, jak przyjadą to będzie urwanie głowy! Jutro lecę na rynek...” Przychodzi mi na myśl zdanie jednego z angielskich powieściopisarzy: „praca jest naszą ucieczką przed sobą samym, praca jest, jak narkotyk...” Nie — nie mogłabym zastosować tego do niej. Dla niej praca jest zarazem czymś twórczym, jest jej żywiołem. I to poczucie obowiązku, tak silnie będąc w niej zakorzenione, „Muszę to zrobić... Nie mogę chorować...” mówi z przekonaniem. Nie może odpocząć nie ma prawa nawet na smutek. A teraz, kiedy odchodzę — ona spostrzega moje przygnębienie, wywołane jej wyznaniem. Nie chce, żebym tak odeszła. Na pożegnanie staje się pogodna i serdeczna, a słowa jej są prawie wesołe.

Widzę jej jasną twarz, gdy stoi na schodach i świeci mi lampą, trzymając wysoko ponad głową. Prosi, żebym przyszła znow do niej — obiecuje. „I proszę się nie martwić tem, co pani mówiłam — wola z góry — proszę nie myśleć o smutnych rzeczach. Trudno, takie jest życie! A mimo wszystko, żyć warto!”

Powracam do mego pokoju i przypominam te wszystkie słowa, które chciałam jej zanieść. Jakże wydają mi się teraz puste i niepotrzebne! Dziękowała mi za to, że przyszedłam — a przecież to ja właśnie winnam jej wdzięczność. To ona mi dopomogła i wskazała, jak należy ustosunkować się do życia. Dzięki niej zrozumiałam wiele prostych prawd — a także i to, że często ludzie, którzy idą niosąc komuś pomoc w nieszcześciu, nieporadni i pełni lęku wobec tego cudzego bólu — sami otrzymują pomoc niespodziewaną od tych, którym ją chcieli ofiarować...

I kiedy myślę o jej równowadze duchowej i o jej uśmiechniętych, młodych oczach — przypominają mi się słowa pewnego starszego pana: „Za naszych czasów kobieta — żona i matka — otoczona była taką czcią, o jakiej wy, kobiety „nowoczesne” nie możemy nawet marzyć...”

Ach — tak?

J. Janicka

## KRONIKA

Zarząd Oddziału T-wa Krzewienia Kultury „Złoty Kobiety w Wilnie, podaje do wiadomości, iż dziny sekretariatu odbywają się we wtorki, czwartki i soboty (opócz świąt) od godz. 18 do 20 w siedzibie Towarzystwa przy ulicy Jagiellońskiej 3/5-3 (lokal ZPOK).

— Zebranie Referatu Prasowego Z. P. O. K. we środę o godz. 5.30 (Jagiellońska 3/5-3). Posiedzenie Komitetu Redakcyjnego Zblokowanych Organizacji Kobiecych we środę o godz. 6.30 (Jagiellońska 3/5-3). Panie są proszone o dostarczanie materiału reportażowego z życia swoich organizacji.

— Dnia 3 b. m. odbyło się nadzwyczajne Ważne Zebranie Zrzeszenia Grodzko-Powiatowego ZPOK w Wilnie w obecności Delegatki Zarządu Głównego. W związku z deklaracją, złożoną przez 6 województw na zjeździe w Warszawie ustąpiła większość członkin Zarządu Grodzko-Powiatowego w osobach: pp. M. Hille rowej, H. Wierusz-Kowalskiej, W. Maleszewskiej, A. Makarewiczowej, Z. Podolakowej, M. Świecinskiej, H. Kappowej, I. Wasilewskiej, Z. Klemczyńskiej, J. Mincerowej, Z. Kalicińskiej. Wobec tego cały Zarząd zrezygnował z zajmowanych stanowisk, jak również ustąpiła i Komisja Rewizyjna, w osobach p. M. Truszkowskiej, K. Jastrzębskiej, O. Dunin-Wąsowiczowej. Powołano Tymczasową Komisję, złożoną z pp.: J. Hoppenowej, jako przewodniczącej, oraz M. Krasowskiej i I. Tomaszewskiej.

# Wiadomości gospodarcze

## Penetracja gospodarcza Polski w Palestynie

P. Minister Przemysłu i Handlu H. Floyar-Rajelman w swym przemówieniu programowym na posiedzeniu sejmowej komisji budżetowej dnia 23 stycznia 1935 r. powiedział: „Państwo może wpływać na podział dochodu społecznego, ale Państwo nie stwarza go. Przeciwnie to inicjatywa społeczna i nawet jednostkowa tworzy bogactwo. I tylko tam gdzie tej inicjatywy brak, gdzie zmiany w układzie stosunków gospodarczych narzucają nową sytuację, tam musi występować interwencja w tej czy innej formie”.

Jednym z tych odcinków, gdzie inicjatywa może znaleźć pole do popisu, jest handel zagraniczny. W okresie wciąż rosnących utrudnień przywózowych, we wszystkich niemal krajach, gdy nasze obroty europejskie kurczą się, musimy dążyć do opanowania rynków zamorskich, do rozwijania jak najszerzych stosunków handlowych w sensie głębokiej i trwałej współpracy ekonomicznej.

Pierwszorzędnym terenem penetracji gospodarczej Polski na Bliskim Wschodzie jest Palestyna. Już obecnie znaczą się zawzięta walka konkurencyjna o zdobycie rynku palestyńskiego. Palestyna jest obecnie prawie jedynym krajem na świecie nie znajdującym kryzysu gospodarczego, mogącym się pochwalić swoją „prosperity”.

Na szybkie tempo rozbudowy gospodarczej Palestyny złożyły się przede wszystkim duży przyływ kapitałów i ludności, elementu ruchliwego i przedsiębiorczego. Ponadto, dzięki dogodnemu położeniu geograficznemu i rozwojowi dróg komunikacyjnych staje się ona ożywionym ośrodkiem tranzytowym w handlu na Bliskim Wschodzie. Jednocześnie odbywające się co dwa lata Targi Lewantyńskie (ostatnie odbyły się w r. 1934 w Tel-Awiiwie) podnoszą znaczenie handlowe Palestyny, przyczyniając się do wzbudzenia żywego zainteresowania państw europejskich i amerykańskich Palestyną, jako chłonnym rynkiem zbytu.

Obecnie wielkim bodźcem do rozwoju ekonomicznego kraju jest stale wzrastająca emigracja kapitalistów.

Emigracja w r. 1934 była rekordowa, wyniosła ona 43000 osób. Następująca tabela zilustruje nam wzrost emigracji w roku 1934 w stosunku do lat ubiegłych

**Emigracja do Palestyny w latach 1930 — 1934:**

1930	—	4644
1931	—	4075

1932	—	9553
1933	—	30327
1934	—	43200

Przytem emigracja w roku 1934 odznaczała się wielką ilością przybyłych kapitalistów. W ciągu roku 1934 przybyło do kraju 5000 kapitalistów wobec 2491 kapitalistów w roku 1933, 283 w roku 1931 i 178 w roku 1930.

### W Palestynie zainwestowano:

	1932	1933	1934
W przemyśle budowlanym . . . . .	—	81.920.000 zł.	148.480.000 zł.
W plantacjach . . . . .	—	56.320.000 „	69.120.000 „
W transporcie i przedsiębiorst. komunikac. . . . .	—	17.920.000 „	38.400.000 „
Różne inwestycje . . . . .	—	—	5.120.000 „
Razem . . . . .	82.200.000 zł.	156.160.000 zł.	261.120.000 zł.

Inwestycje w roku 1934 w porównaniu z rokiem 1933 wzrosły o 67 proc., a w porównaniu z r. 1932 o 213 proc. W ogólnym rozwoju gospodarczym Palestyny w roku 1934 ruch budowlany dotrzymał kroku. Był on szczególnie intensywny w Tel-Awiiwie, Hajfie, Jerozolimie. Kapitały zainwestowane w budownictwie palestyńskim w roku 1934 wyniosły 148.480.000 zł. Należy przypuszczać, że ruch budowlany w Palestynie nie tylko się utrzyma na dotychczasowym poziomie, ale też wzrośnie wskutek wielkiego

Kapitał przeciętny tej kategorii emigrantów był bardzo duży. Depozyty w bankach palestyńskich w roku 1934 wyniosły 16.000.000 dol. P. (409.600.000 zł.) wobec 12.000.000 dol. P. (307.200.000 zł.) w roku 1933.

Dzięki przyptywowi kapitałów i ludności był rok 1934 rokiem wielkich inwestycji.

głodu mieszkaniowego (3 osoby przeciętnie w 1 pokoju), jakoteż wielkiej fali emigracyjnej.

Wzmocniony proces koncentracji miejskiej wpływa dodatnio na rozwój przemysłu budowlanego. Proces ten wywołuje wzrost importu materiałów budowlanych.

Poniższa tabelą wskazuje wzrost wartości importu materiałów budowlanych w latach 1932—1934 i udział Polski w tym imporcie.

Artykuły	1932			1933			1934		
	ogólny import	import z Polski	%	ogólny import	import z Polski	%	ogólny import	import z Polski	%
	w tysiącach zł.			w tysiącach zł.			w tysiącach zł.		
Drzewo budowlane	4.720	600	12,7	6.400	1.400	22	7.800	2.100	27
Żelazo w sztabach i prętach	2.475	950	34	6.150	1.250	23	9.000	2.000	22
Wyroby żelazne	1.135	80	7	1.446	116	7,3	2.000	150	8

Jak wynika z danych cyfr eksportu drzewa z Polski do Palestyny wzrósł o 250 proc. w porównaniu z rokiem 1932 i o 50 proc. w porównaniu z rokiem 1933.



W roku 1934 nastąpiła znaczna intensyfikacja rolnictwa palestyńskiego, szczególnie wielki rozwój wykazały plantacje pomarańczowe, które w okresie lat 10 wzrosły 12-krotnie i stanowią pierwszorzędną pozycję eksportu kraju.

Wraz z wzrostem eksportu cyfrowego wzrósł import kompletów skrzynkowych i dykt. Rynek palestyński może się stać czołowym terenem dla ekspansji gospodarczej Polski na Bliskim Wschodzie.

Mgr. H. Zakheim.

### Teatr muzyczny „LUTNIA”

Występy Janiny Kulczyckiej  
Dziś

„SZTYGAR”

## Zebranie Rady Międzynarodowej Izby Handlowej

Wczoraj powróciła do Warszawy delegacja Polskiego Komitetu Międzynarodowej Izby Handlowej. Delegacja w osobach pp.: Bogusława Hersego — wiceprezesa izby i prezesa Polskiego Komitetu tej organizacji, rady Stebelskiego — attaché handlowego ambasady Rzeczypospolitej w Paryżu, oraz dr. Andrzeja Marchwińskiego — zastępcy sekretarza generalnego Polskiego Komitetu, brała udział w zebraniu Rady Międzynarodowej Izby Handlowej.

Głównym tematem obrad tego zebrania były sprawy monetarne. W sprawach tych dłuższy referat wygłosił przedstawiciel komitetu brytyjskiego prof. Gregory, poczem przeprowadzona dyskusja wykazała dość znaczną rozbieżność zdań wśród przedstawicieli poszczególnych państw, zwłaszcza zaś ze strony delegacji brytyjskiej.

Poza tym jednym z głównych punktów obrad londyńskiego zebrania Rady Międzynarodowej Izby Handlowej, było zagadnienie karteli międzynarodowych. W dyskusji nad tą sprawą delegacja polska wysunęła zasadę, że przy omawianiu zagadnień, związanych z międzynarodowymi kartelami należy uwzględnić jak najszerze interesy wszystkich producentów, jak również interesy konsumentów.

Z innych tematów jakie poruszono na tem zebraniu Rady Międzynarodowej Izby Handlowej należy wymienić zagadnienie konkurencyjności kolej z samochodami, uproszczenie międzynarodowego obrotu telegraficznego i t. p.

Wreszcie Rada omówiła szczegółowo sprawę przygotowań, podziału referatów i t. p. do kongresu Międzynarodowej Izby Handlowej, który odbędzie się w dniach 26—29 czerwca r. b. w Paryżu.

## Możliwości eksportowe

Poniżej podajemy zgłoszenia firm zagranicznych na import różnych artykułów z Polski.

Bliższe informacje uzyskać mogą zainteresowani eksporterzy w Państwowym Instytucie Eksportowym, Warszawa, Elektryczna 2. Przy zgłoszeniu należy podać na osobny numer.

Firmy, które nie posiadały dotychczas w bliskim kontakcie z Instytutem winne nadesłać jednocześnie referencje.

Firma palestyńska prosi o oferty ze wzorami guzików skórzanych. P/5790/64/Sz.

Firmy angielskie poszukują eksporterów starzych (używanych) kapeluszy filcowych męskich na reeksport do Indji i Kolonii. P/7021/46/M.

Firma amerykańska interesuje się importem odpadków z włókna. P/5407/4/6/M.

Firma amerykańska interesuje się importem odpadków z włókna. P/5107/4/1/M.

Firma palestyńska interesuje się importem obuwi skózanego dla dam, obuwi płóciennego, sandałów i obuwi dziecięcego. P/5122/64/M.

Firma fińska poszukuje agencji fabryki, wyrabiającej damskie i męskie pończochy jedwabne, półjedwabne, wełniane, półwełniane, bawełniane (z przędzy merceryzowanej).

Firma bułgarska interesuje się zakupem gazy opatrunkowej dla celów chirurgicznych. P/5945/64/M.

Firma fińska interesuje się uzyskaniem agencji na tkaniny wełniane, półwełniane, i bawełniane na palta damskie. P/5942/46/M.

## HALINA KOROLCOWNA

# Na szerokiej drodze

PORTANT LA PLAQUE NATIONALE  
W. 19484 (PL)

### WYCIĄG Z BILANSU:

Turecja nas zżarła. Na granicy Syrii stajemy z siedmiu funtami angielskimi w kieszeni. Najbliższa placówka w Teheranie, czy dojrzymy? Tam mają już być pieniądze z prasy, ale czy będą?

Nie dość tego, pewien konsul w Aleppo zdziera z nas dwa funty ang. za jakieś wymyślone przez siebie potwierdzenie pozwolenia na pozwolenie. Niech mu tego Pan Bóg nie pamięta.

Całą Syrię przejechaliśmy za dwa funty angielskie. Kraj niebawale tani. Za jednego funta dojechalibyśmy przez Irak do Bagdadu, a za dwa funty od Bagdadu do Teheranu.

Z chwilą gdyśmy wkraczali we wrota Poselstwa w Teheranie, miałam jeszcze w kieszeni równo na cztery galony benzyny, która w Persji jest tania, jak melony, a te są tanie i wyjątkowo smaczne.

W Teheranie szczęśliwie znaleźliśmy dziesięć funtów angielskich z domu, co

umożliwi nam drogę do Bombaju. Z prasy guzik, co będzie dalej???

... ale co znaczy cały świat w porównaniu z Persją, najwyższą kulturą kultury — kolebką białej rasy.

Tym turystom, co jeszcze w tej cudnej krainie nie byli, poleca się i namawia się gorąco, by copędzej poszli w nasze ślady.

Na granicy z punktu turysta ma wszystkie jak najdalej idące ułatwienia formalności. Ogromnie miłe widziane, gdy turysta wiezie broń ze sobą. Sprawę broni załatwia się od razu na granicy.

Ale gdy bronij nie masz, też nie ci nie grozi, en Perse reigne la sucurité complete, a lwy i tygrysy w górach są podległe rozkazom najbliższych posterunków błękitnej zandarmierji. I mają zakaz „zgóry” napadania na bezbroniowych. Jak się dowiaduję, ostatni lew z Hamadanu był tak lojalnym poddałym, że zeszłego roku umarł z głodu.

A już jak raz wpadniesz do Teherastów do opisanie tej gościnności. To jest najwyższa klasa.

Jeżeli taki krewki podróżnik bardzo się śpieszy i chce po trzech dniach wyjechać, naumyślnie stwarza się maleńkie trudności natury formalnej... i tak przechodzi cały miesiąc urozmaicony zwiedzaniem stolicy.

Podziwia się kanalizację, bo takiej

nie ma na całym świecie. Wspaniała elektryfikacja miasta, neony wystaw sklepowych. Wogóle wszystkie najnowsze instalacje i urządzenia na modłę amerykańską. Podziwia się zabytki sztuki, jak fosy i bramy miasta... i czas tak przeleci, jak chwila.

Pewnego dnia spostrzeżesz nagle, że zima przysła. Nie zawsze można ujrzeć drzewa liściaste pod grubą okiścią. Stoją pokryte białymi czapami śniegu złote pomarańcze, cytryny i drzewa pomidory — takie też rosną w Persji — i róże i chryzantemy i dużo innych kwiatów.

Góry z dnia na dzień są coraz bielsze. Są już zupełnie białe i teraz możesz ruszyć w dalszą drogę. Poznałeś góry perskie jesienią, teraz masz nową niebawala okazję poznać je zimą.

A za oknami ciągle pada śnieg...

Hallo. Polskie Radio Warszawa i wszystkie rozgłośnie polskie. — Tu mówię Teheran.

Polski podróżnik Stanisław Bujakowski z żoną Haliną Korolcówną, staje do walki z przełęczą Firusku 2500 metr.

Olbrzymieopady śnieżne spowodowały zamknięcie drogi dla ruchu motorowego. Jak donoszą nasi korespondenci, już od tygodnia komunikacja odbywa się wyłącznie na grzbietach wielbłądów.

Przebijają się, czy „ślady zasypie śnieg” — Allah il Allah! — Czekamy z niepokojem wiadomości z Bombaju.

Coś w rodzaju testamentu państwa Bujakowskich. Na wszelki wypadek.

Dziękujemy oboje serdecznie wszystkim placówkom Polskim Zagranicznym, od Berlina do Teheranu, wszystkim razem i każdemu z osobna, za pomoc, opiekę, gościnność i serdeczność.

Dziękujemy wszystkim naszym znajomym z podróży na to, że byli tak sympatyczni i życzliwi.

Dziękujemy wszystkim reprezentantom BSA, na drodze za uczynność i uczciwe wykonanie potrzebnych reperacji. Za wyjątkiem Hakkaka z Teheranu, który okazał się ostatnią szują, bo motor odany mu na wystawę trzeba było odbierać z policją i jeszcze miał tyle ezelości, że potrzebnych reperacji nie wykonał.

Dziękujemy wszystkim bandytom i opryszkom, że nas nie obrabowali i nie zabili.

Dziękujemy wszystkim lwom, tygrysom, hjenom, szakatom, niedźwiedzom, wilkom, dzikom, żmijom, skorpionom, falangom, szerszeniom, że nie życzyły sobie wejść w bliższy kontakt osobisty z naszą skórą.

...I dziękujemy Persji za gościnę.

(Na tem rękopis kończy się. PP. Bujakowscy, ja kdonosiliśmy, szczęśliwie dotarli do Bombaju. W chwili obecnej są zapewne w dalszej drodze.)

# Piętnastolecie pracy scenicznej



## Kazimierza Dembowskiego „Szygar” operetka Zeller

Wczorajsza premiera Teatru muzycznego odbyła się w nastroju uroczystym z racji obchodu piętnastolecia pracy scenicznej artysty naszej operetki, Kazimierza Dembowskiego.

Zaznaczałam już, kreśląc sylwetkę tego artysty, jego poczucie muzyczne; wykazało się ono również i w wyborze „Szygara” na dzień własnej uroczystości.

Operetka ta, utwór już wiekowy, bo liczący sobie około 40 lat życia scenicznego, była swego czasu bardzo popularna i obeszła wiele scen europejskich z niesłabnącym powodzeniem. Kompozytorzy dawnej daty, jak Zeller, mieli to do siebie, że w tworzeniu muzyki tak zwanego lekkiego stylu stosowali z całą sumiennością bogactwo swojej wiedzy muzycznej, wskutek czego te niefrasobliwe w perypetjach utwory mogły swoją muzyką wartościową interesować rzetelnie nawet wybredniejszego słuchacza. Na tę wartość składa się i łatwa inwencja melodyjna, i zręczna instrumentacja, i uśmiech operowania zespołami wokalnymi i instrumentalnymi. „Szygar” odznacza się temi zaletami, wznowienie więc jego należy uznać za bardzo pożądane.

Nasz zespół operetkowy, z młodym jubilatą na czele, pod wodzą kapelmistrza p. Kochanowskiego i reżysera p. Doświńskiego, dołożył wszystkich starań, aby widowisko wykonane było z należytą starannością. A zadanie to było niełatwe: „Szygar” bowiem tak jest nasycony muzyką, tyle ma dużych i prawdziwie poważnych pod względem muzycznym fragmentów, że kwalifikacje zespołu w tym zakresie miały tu rzadkie pole do popisu.

Po drugim akcie nastąpiła część gratulacyjna jubileuszu. Ogólnie lubiany, tak przez kolegów, jak i publiczność, Kazimierz Dembowski był przedmiotem serdecznej owacji i długotrwałych oklasków. Przez usta dyr. Rychłowskiego dał on wyraz głębokiego uznania dla artysty — jubilata, który z całym zaparciem się szafuje swoim pięknym talentem, niepomny na wszelkie względy ostrożności, które winien śpiewak swemu głosowi. Niech mu te słowa najszerszego uznania, podzielane ogólnie, będą skromnym dowodem wdzięczności za tak piękne wyniki pracy rzetelnego artysty.

# Szkoła im. Marszałka Piłsudskiego darem imiennym wileńskim Posiedzenie komitetu budowy szkoły

Pod przewodnictwem prezydenta miasta dr. Małeszewskiego odbyło się 22 b. m. w sali posiedzeń zarządu miejskiego posiedzenie komitetu budowy szkoły im. Marszałka Piłsudskiego, na którym zastanawiano się nad sprawą rozwinięcia jaknajszerszej propagandy na rzecz budowy szkoły oraz nad sposobami uzyskania jak największych środków na budowę gmachu szkolnego.

Postanowiono zwrócić się ze specjalną odezwą do wszystkich urzędów i orga-

nizacyj na terenie miasta Wilna z prośbą o przeprowadzenie zbiórek wśród swoich pracowników lub członków w wysokości 1 proc. od uposażenia względnie dochodu miesięcznego.

Na posiedzeniu komitetu wyrażono jednomyślną opinię, że akcja powyższa, odbiegająca od stereotypowych sposobów uczczenia imienia Marszałka Piłsudskiego spotka się z żywym uznaniem całego społeczeństwa.

# KRONIKA

**Sobota 23 Marzec**  
Data: Katarzyny Król, Szw.  
Jutro: Marka i Tymoteusza  
Wschód słońca — godz. 5 m. 21  
Zachód słońca — godz. 5 m. 34

Spodziewana Zakład Meteorologii U. S. B. w Wilnie z dnia 22/III — 1935 roku.

Ciśnienie 763  
Temperatura średnia + 2  
Temperatura najwyższa + 4  
Temperatura najniższa - 2  
Opad —  
Wiatr południowy  
Tend.: spadek  
Uwagi: chmurno.

Przepowiednia pogody według P. I. M.: do wczoraja 23 marca: Naogół pogoda słoneczna o nieco większym zachmurzeniu w dzielnicach północnych. Ciepło. Na północy umiarkowane, pozostałe słabe wiatry z południowo-zachodu.

## OSOBIŚTA

DYREKTOR KOLEI PAŃSTWOWYCH w Wilnie inż. Kazimierz Falkowski wyjechał w sprawach służbowych do Warszawy. Powrót nastąpi w przyszłym tygodniu.

## MIEJSKA

ZABRUKOWANIE PODWÓRZY. W początkach przyszłego miesiąca czynnik sanitarno-porządkowy zamierza podjąć szeroka akcja sanitarą, w ramach której ma być zwrócona szczególna uwaga na zabrukowanie podwórz. Daje się spodziewać, że wszystkie podwórza w śródmieściu posiadają bruki.

NA OSTATNIEM POSIEDZENIU KOMISJI BUDOWLANEJ zakwestjonowano 11 wniosków budowlanych, sprzecznych z zamierzeniami magistratu miasta. Następnie stwierdzono, iż kilku właścicieli zamierzało budować domy w miejscach nieodpowiednich, skutkiem czego cofnięto im zezwolenia na budowę.

## Z KOLEI

NOWY ROZKŁAD JAZDY POCIĄGÓW I SKŁADANIE WNIOSKÓW. W związku z napływającymi nieustannie podaniami i wnioskami co do układu nowego rozkładu jazdy, jaki wejdzie w życie z dniem 15 maja r. b. Dyrekcja Okręgowa Kolei Państwowych w Wilnie podaje do wiadomości, że zgłaszanie tych wniosków jako spóźnionych jest niecelowe, gdyż nowy rozkład jazdy jest już ułożony i oddany do druku.

Wnioski w sprawie nowego rozkładu jazdy powinny być przedstawiane corocznie najpóźniej w październiku, jeżeli chodzi o letni rozkład jazdy i w lipcu, jeżeli chodzi o zimowy rozkład jazdy.

## ZEBRANIA I ODCZYTY

WIL. TOW. OGRODNICZE prosi swych członków i sympatyków w dniu 24 marca o g. 10.30 do Szkoły Państw. Średn. Szk. Ogrodniczej ul. Soltanińska 50, na zebranie miesięczne, z referatem p. Ozkiszina p. t. „Róża”. Goście mile widziani. Wstęp wolny.

Akademija przeciwalkoholowa odbędzie się w niedzielę dnia 24 marca r. b. o godz. 12.30 po poł. w Sali Śniadeckich USB. Będą przemawiać: prof. St. Władyczko, red. J. Szymański, poseł dr. S. Brokowski i Józef Banasiak.

Część koncertowa przed i na zakończenie Akademii: chór p. p. W. pod batutą prof. Tad. Szeligowskiego.

## SPRAWY LITEWSKIE

APELACJA W SPRAWIE ZAMKNIĘTYCH SZKÓL. W tych dniach zarząd wileński „Rytasa” wysłał do ministerstwa Oświaty apelację w sprawie zamkniętych szkół litewskich w Kobelach, Szklarach, Mustejkach i Margonjach.

Zarząd „Rytasa” prosi ministerstwo o pozwolenie dalszego prowadzenia tych szkół. (a).

## SPRAWY ŻYDOWSKIE

POSIEDZENIE ZARZĄDU GMINY. Na dziś wieczór zostało zwołane posiedzenie Zarządu Zyd. Gminy Wyznaniowej. Na porządku dziennym znajduje się obok innych, sprawa ostatecznej kontroli agent Gminy przez władzę nadzorczą.

## ROŻNE

KACZKI W CZASIE OCHRONNYM. Starostwo Grodzkie w trybie karno-administracyj-

# Zwłoki wybitnego działacza litewskiego

złożono w Wilnie na wieczny spoczynek

Wczoraj o godz. 11 rano na ammentarzu Ressa odbyło się złożenie do grobów rodzinnych zwłok ś. p. Piotra Wilejszysa, które dn. 21 marca zostały sprowadzone z Kowna do Wilna. Pogrzeb został poprzedzony nabożeństwem żałobnym odprawionym w kaplicy emmentarnej przez ks. Franciszka Bielawskiego.

Na nabożeństwie i pogrzebie obecni byli licznie reprezentowani przedstawiciele społeczeństwa litewskiego z prezesem tymczasowego komitetu w Wilnie oraz przedstawiciele społeczeństwa polskiego z rektorem USB, prof. dr. Witoldem Staniewiczem na czele.

Z Litwy byli obecni syn zmarłego poseł litewski w Rydze Witold Wilejszys wraz małżonką i najbliższa rodzina. Przy składaniu trumny do grobu rodzinnego okolicznościowo przemówienie wygłosił po litewsku ks. Bielawski. Przy grobie odpiewano szereg pieśni religijnych litewskich i narodowy hymn litewski.

Ś. p. Piotr Wilejszys urodził się 13 stycznia 1851 r. w pow. poniewieskim. Uczęszczał do gimnazjum, dobrze uswiadomił sobie swą przy należność narodową i nie zgodził się na nalegania otoczenia zmienienia swego nazwiska Wilejszys na Wilaższewicz.

W 1870 r. wstąpił P. Wilejszys na wydział fizyczno-matematyczny uniwersytetu petersburskiego. Tam spotkał się z in. studentami — Litwinami. W 1875 r. zaczyna wydawać pismo litewskie „Kalyis Melagis” (Kowal kłanica). Pisemko to wykonywał odręcznie drukowanymi literami. Wydał 10 numerów. Udało się mu się również wydać kilka książeczek — wszystko własnym kosztem (było to w czasach zakazu druków litewskich).

W jakim czasie po ukończeniu uniwersytetu Wilejszys otrzymał odpowiednio stanowisko na kolei Moskwa — Kursk. Będąc dobrze sytuowanym materialnie, pisał i wydawał własnym kosztem zagranicą (przeważnie w Niemczech) różne książki litewskie i niezmiernie walczył o przywrócenie wolności prasy. Mając stosunki wśród wyższych sfer administracji rosyjskiej był rzeczoznakiem sprawy litewskiej.

Po odzyskaniu wolności prasy 7 maja 1904 r. Wilejszys w grudniu tegoż roku z własnych funduszy założył w Wilnie pierwszy dziennik litewski „Vilniaus Zinios” (Wiadomości Wileńskie) wyświadczać tem wiekopomną przysługę narodowi litewskiemu.

Poza prasą, Wilejszys troszczył się o sprawy ekonomiczne Litwinów i w tym celu założył w Wilnie fabryczkę, w której pracowali wyłącznie Litwini.

Wreszcie, bronił w kościele praw języka litewskiego.

W odrodzonej Litwie zajmował szereg odpowiedzialnych stanowisk. Zmarł, jak już podawaliśmy w Kownie, w 1926 r.

# Dar harcerstwa wileńskiego Marszałkowi

Stosownie do zapowiedzi hufca i drużyny harcerzy przystąpiły do zorganizowania akcji zwalczania analfabetyzmu, składając ten czyn w hołdzie Wielkiemu Budowniczem Polski i Pierwшему Protektorowi Harcerstwa Panu Marszałkowi Piłsudskiemu. Hufce i drużyny nadesłały na dzień 15 marca na ożdobnych arkuszach meldunki o rozpoczęciu powyższej akcji. Meldunki te zostały oprowiane w album, na początku którego na ożdobnym arkuszu umieszczono następujący tekst życzeń imiennowych:

„Czei Najdostojeńszy i Drogi Soleiżanice! Łącząc się wraz z całym Narodem składamy Ci, Dostoiny Panie Marszałku, a nasz Protektorze, w Dniu Twych Imienia nasze najlepsze, od serca płynące życzenia w imieniu swoim, hufców i drużyn Wileńskiej Chorągwi Harcerzy, obejmującej województwa, wileńskie i nowogródzkie. Bównocześnie przegłemy zameldować, że pomni Twych czynów i hasel, pełnymi i pełnić będziemy wierna służbę Polsce, na Jej wschodnich rubieżach. Jako skromny dar imiennowy przesyłamy Ci, Panie Marszałku, wósc zawartą w załączonych meldunkach, iż zorganizowaliśmy i rozpoczęliśmy akcję masową zwalczania tej ujemnej strony naszego życia społecznego, jaką jest analfabetyzm”.

Wyznaczona przez komendę delegacja 3-ch harcerzy z „Czarnej Trzynastki” Wil. Drużyna Harcerzy udała się z albumem do Warszawy, gdzie złożyła go w Belwederze.

o: o: o

# Manewry niemieckie na granicy litewskiej

Kowieński korespondent ryskiej „Siewodnia” telefonuje do swego pisma pod datą 20 b. m. że 19.III na terytorium Prus Wschodnich, przytkającym do Niemna, który w tem miejscu stanowi granicę z Litwą, rozpoczęły się wielkie manewry armji niemieckiej. Mieszkańcom terenu, na którym odbywają się manewry, zabroniono pod surowymi karami poruszać się na tym terenie. Manewry miały zakończyć się wczoraj, 22.III.

**KOREPETYCYJ, LEKCYJ**  
w zakresie od I—VIII klasy gimnazjum, ze wszystkich przedmiotów, (specjalność: polski, matematyka i fizyka) udziela były nauczyciel gimnazjum. Warunki skromne. Postępy w nauce i wyniki pod gwarancją. Łaskawe zgłoszenia: Wilno, ul. Królewska 7/2, m. 12.

## „Dzień Spółdzielczości”

Centralny Komitet „Dnia Spółdzielczości” w Polsce uchwalił wyznaczyć obchód dorocznego „Dnia Spółdzielczości” na 2-go czerwca b. r. W dniu tym odbędą się uroczyste akademie we dług programów, które będą opracowane wzorem lat poprzednich.

## Ruch pocztowy dzienników i czasopism

Według ostatnich danych statystycznych, w styczniu r. b. wysłano z Warszawy 3.415 tys. egzemplarzy dzienników i czasopism, z Krakowa 2.902 tys., z Poznania 1.995 tys., z Lwowa—1.699 tys., z Wilna 846 tys., z Torunia 541 tys., z Łodzi 442 tys., z Katowic 422 tys. egzemplarzy.

# Teatr i muzyka

## TEATR MIEJSKI POHULANKA.

— Dziś, w sobotę dn. 23 b. m. o godz. 8 w. ujrzymy po raz trzeci jedną z najświetniejszych komedji polskich, poruszającą wieczne aktualny i żywy temat — „Moralność pani Dulskiej“ — Gabrieli Zapolskiej.

— Jutro, w niedzielę dn. 24.III o godz. 8 w. „Moralność pani Dulskiej“

— **Niedzielnia popołudniówka.** Jutro, w niedzielę dn 24 b. m. o godz. 4 ukaże się na przedstawieniu popołudniowym doskonała komedia współczesna Bus-Feketego p. t. „To więcej niż miłość“ — po cenach propagandowych

**Zapowiedź!** — Najbliższą premierą w Teatrze na Pohulance będzie misterjum wielkopostne „Golgota“, które w roku ubiegłym poruszyło tłumy publiczności katolickiej Wilna

**Uwaga!** — Administracja Teatru Pohulanka zaznacza, że kasa nie będzie wydawała biletów na legitymacje zniżkowe, wydane z początkiem sezonu z ważnością do końca lutego, których termin upłynął z dniem 15 marca r. b. Od godz. 11 do 2 pp. administracja wydaje nowe legitymacje zniżkowe z ważnością do końca sezonu, t. j. do dn. 31 sierpnia 1935 r.

## TEATR MUZYCZNY „LUTNIA“.

— „Sztymar“ — Zellera. Dziś, ukaże się po raz drugi obfitująca w piękne melodie wartościowa operetka Zellera „Sztymar“, która doznała entuzjastycznego przyjęcia ze strony publiczności. W rolach głównych J. Kulczycka i K. Dembowski na czele świetnie zgranego zespołu z Halmirską, Czechowską, Domosławskim, Tatarskim i inn.

Balet w układzie J. Ciesielskiego wykona

walc Drigo i polkę „Sztymarke“. Zniżki ważne.

— Jutrzejšia popołudniówka w „Lutni“. — Jutro o godz. 4 pp. grana będzie po cenach znizonych świetna operetka Kalmiana „Chicago“ — w obsadzie premierowej z J. Kulczycką w roli księżniczki „Chicago“

— „Wiktorja i jej huzar“ po cenach propagandowych. W poniedziałek na przedstawieniu propagandowym ujrzymy melodyjną operetkę Abrahama „Wiktorja i jej huzar“. Operetka ta wkrótce schodzi z repertuaru.

# RADJO

## WILNO

SOBOTA, dnia 23 marca 1935 roku.

5,30: Pieśń. 6,30: Gimnastyka. 6,50: Muzyka. 7,15: Dziennik poranny. 7,45: Program dzienny. 7,50: Chwilka społeczna. 7,55: Giełda rolnicza. 8,00: Audycja dla szkół. 11,57: Czas. 12,00: Hej-nał. 12,02: Kom. met. 12,05: Z czeskich oper (płyty). 12,50: Chwilka dla kobiet. 12,55: Dziennik południowy. 13,00: Koncert zesp. harmonistów. 13,45: Mała skrzyneczka. 14,45: Orkiestra jazzowa arkadjusza Flato. 15,30: Recytacje prozy. 15,45: Książeczka z obrazkami dla grzeszczących dzieci. 16,30: Skrzyneczka techniczna. 16,45: Recital śpiewaczy Stefani Pietraszkiewicz-Zacharzewskiej. 17,00: Miasta i miasteczka — odezyl. 17,10: Najnowsze nagrania na płytach. 17,50: Pogadanka przyrodnicza. 18,00: Mały Bob i Wielki Morgan — słuch. dla dzieci. 18,30: Ciotka Albinowa mówi — monolog. 18,40: Życie artystyczne i kulturalne miasta. 18,45: Same mazurki — Arkadiusz Bukin (fort.) 19,07: Program na niedzielę. 19,15: Feljton dla zgrzyliwych. 19,25: Wiad. sportowe. 19,35: Mały kon-

# Echa ucieczki „solidnego kupca“

Przed kilku dniami doniesiliśmy o ucieczce znanego w mieście przedsiębiorcy budowlanego I. Cukiermana, który zdolał przed ucieczką wydłubić u szeregu osób sumę przewyższającą 30 tysięcy zł. Cukierman zbiegł z Wilna w towarzystwie narzeczonej.

Wczoraj wśród warstw kupieckich miasta rozszalała się pogłoska, iż Cukierman wraz z swoją narzeczoną został ujęty w chwili przekraczania granicy polsko — rumuńskiej.

W związku z tem wczoraj do polleji zgło-

siło się szereg ofiar Cukiermana. Czekano ich jednak rezerwowanie. W polleji wyjaśniono, że pogłoska była fałszywa.

Pewnie poszlaki wskazują raczej na to, iż Cukierman wraz z narzeczoną, która odegrała pewną rolę w oszustwie, przebywa w Palestynie.

W związku z tem ofiary Cukiermana posta nowly zwołał ogólne zebranie poszkodowanych, na którym omówiona będzie sprawa wszczęcia starań w konsultacie polskim w Palestynie o wydanie Cukiermana polskim władzom sądowym.

# Echa wyborów do Rady Miejskiej

Wczoraj w Sądzie Okręgowym rozpoczęła się sprawa, będąca echem ostatnich wyborów do Rady Miejskiej. Na ławie oskarżonych zasiadł Edward Masłowski i Tadeusz Gniewkowski. Akt oskarżenia zarzuca im, że w początkach czerwca r. ub. napadli na Franciszka Stążowskiego, pełnomocnika listy PPS, pobili go, zabierając mu przytem listy kandydatów na radnych, jakiego ramienia PPS miał on złożyć w Głównej Komisji Wyborczej.

Dziś w dalszym ciągu rozprawy — przemówienia stron. Prawdopodobnie dziś również zapadnie wyrok.

Morze to — płuca narodu

# CZARNA PERŁA

Polski film.

E. BODO i RERI.

Już wkrótce.

Niezapomniana, czarująca ulubienica publiczności

# Sylvia Sidney

po raz pierwszy w podwójnej roli w najwspanialszej komedji sezonu

**KSIEŻNICZKA PRZEZ 30 DNI** Wkrótce w kinie **HELIOS**

**REWJA** | Tylko jedyny raz! W niedzielę 24 marca o godz. 12-ej w poł.

**Rewja dla dzieci** p. t. **WIELKI MARSZ**

z udziałem ulubieńców naszych miłośników: Żejmówny, Darskiego, Misiewiczza oraz całego zespołu  
Ceny: Parter 54 gr. Balkon 25 gr. Szczegóły w afiszach.

PAN

Dziś początek o 2-ej

Wzdechawiatowej sławy **Claudette COLBERT**

oraz 3-letni genjusz ekranu, czarująca **BABY JANE** w najpotężniejszym arcydziele

**IMITACJA ŻYCIA**

Przewyższa filmy „Bocznia ulica“ i „Zaledwie wczoraj“  
WSPANIAŁY NADPROGRAM

CASINO

Dziś początek seansów o godz. 2-ej

Jedna, jedyna i niezastąpiona gwiazda gwiazd

**GRETA GARBO**

w najnowszym arcydziele produkcji 1935 roku, które stało się największym jej **MALOWANA ZASŁONA** triumfem p.t.

Wielki egzotyczny film na tle dzikich i malowniczych krajobrazów malajskich. Krzyk serca nowoczesnej kobiety Groza kraju nawiedzionego zarazą.



Dziś początek seansów o godz. 2-ej

**HELIOS** | DZIŚ Atrakcyjny film sezonu — fascynujący tyśiącem blasków i melodyj **BAL W SAVOY'U**

Muzyka Pawła ABRAHAM. W roli głównej nieporównana primadonna śpiewaczka i tancerka ulubienica **GITTA ALPAR.** — Najpiękniejsze kobiety Wiednia. Nad program: **Atrakcja kolorowa i in.**

APOLLO

Film olśniewający — film rewelacyjny Potężniejszy i piękniejszy od „Eskimo“

**Człowiek dwóch światów**  
W rol. gł.: Ellsa Landl i Frank Lederer. Miłość Eskimosa i białej kobiety Najdziwn. kodeks moralny świata. Epopea wiecznych uczuć i namiętności. **Udział biorą tubylcy z f. „Eskimo“**  
Nad program: **Dodatki.** Początek seansów o g. 4-6-8-10-ej, w sobotę i niedzielę od g. 2-ej  
**WKRÓTCE:** Niesamowity film „TAJFUN“. W rolach głównych: **Inklischinoff i Liana Hald**

OGNIKO

DZIŚ Mankiewiczówna, Dymśza, Walter, Sierański

w polskiej komedji wojskowej **Parada rezerwistów**

NAD PROGRAM: **DODATKI DŹWIĘKOWE.** Początek seansów codz. o godz. 4-ej po poł.

UDZIELAM

**LEKCYJ MUZYKI**

NA GITARZE I MANDOLINIE.

Organizują orkiestry ludowe i dęte. — Piszą szkoły, albumy, partitury orkiestrowe. Adres: lokal ekspedycji „Kurjera Wiln.“, ul. Biskupia 4-33, od godz. 11 do 16. Kapelm. L. Klewakin.

DOKTÓR

**J. PIOTROWICZ-JURCZENKOWA**

Ordynator Szpít. Sawłoz Choroby skórne, weneryczne i kobiece **Wileńska 34, tel. 1865** Przyjm. od g 5-7 w.

DOKTÓR

**ZYGMUNT KUDREWICZ**

Chor. wenerycz., syfilis, skórne i moczopłciowe **Zamkowa 15, tel. 1960** Przyjm. od 8-1 i 3-8

Tam, gdzie kupujesz towary bławatne

otrzymasz bezpłatnie piękny zurnal mody

„NOWA LINJA“

Napisz do nas, a chętnie wskażemy Ci sklep w Twoim mieście, który pismo to bezpłatnie wyduje. Wydawnictwo

„NOWA LINJA“, Kraków, skrytka pocztowa nr. 272.



## POTRZEBNY LOKAL

pod szkołę 9-10 pokoi System korwiarzowy. Zgłoszenia: W. Pohulanka 14-19, g. 9-14

## MIESZKANIE

**3-4 pokojowe** z kuchnią i wygodami tylko w śródmieściu od zaraz **POTRZEBNE.** Zgłoszenia składać w Księgarni Św. Wojciecha — Dominikańska 4 telefon 8-45

## DOM

murowany jedno-mieszkanicowy z dużym ogrodem w ładnym położeniu w okolicy Ostręży Bramy i kolei do sprzedania. ul. Witebska 19-

## Sprzedaje się rower używany

w dobrym stanie Zakład fotograficzny ul. Wielka 44 m. 10

## Sklepowa Kontrol-Kasa

„National“ amerykański do sprzedania. Informacje: biuro St. Grabowskiego ul. Garbarska 1, tel. 82

## STUDENT

(z maturą niemieckiego gimnazjum) udzieli korepetycji lub konwersacji języka niemieckiego. Zgłoszenia: Wilno, zauł. Bernardyński 8-1

## Wspólnik

z kapitałem 20-25 tys. zł. poszukiwany jest do prosperującej hurtowni egz. od 1890 r. Informacje: Tłocka 5 m. 2 J. Krewer

## Potrzebny chłopak

do nauki fotografii inteligentny. Dowiedzieć się w Zakładzie Fotograficznym L. Sierańskiego, Wielka 44-10-

## Poszukuję EKONOMA

lub karbowego z kaucją ok. 500 zł. Listownie: Turgiele, skrytka nr. 52 Osobliwie 25 kwietnia Wilno, Zawalna 16-32

## Zakład Fryzjerski

Męski i Damski

## JANKIELA

ul. Kalwaryjska Nr. 42. Wykonuje roboty fryzjerskie.



Byłam zniechęcona. Inne dziewczęta robiły bogate partie i były szczęśliwe. Mnie nikt nie prosił o rękę. Cyganka, wróżąc, ostrzegła mnie, że nieładna cera, blizny, czający nos i tłusta, jak moja własna skóra, odstraszą mężczyzn. Poradziła mi używać znakomitego Pudru Tokalon na Piancie Kremowej. Efekt był wprost magiczny — całkiem odmienny niż przy stosowaniu wszystkich innych pudrów. Usuwa on wszelki ślad polysku, zwalcza rozszerzone pory i nadaje cerze cudowny, matowy wygląd, który porusza serce każdego mężczyzny. Jedno zastosowanie wystarczy na cały dzień lub wieczór, niezależnie od tego gdzie jestem i jak spędzam czas. Jestem pewna, że każda kobieta może natychmiast z pomocą pudru Tokalon na Piancie Kremowej uczynić się bardziej pociągającą i wręcz fascynującą. Szczęśliwy wynik jest gwarantowany, lub pieniądze zostają zwrócone.

REDAKCJA I ADMINISTRACJA: Wilno, Biskupia 4. Telefony: Redakcji 79, Administracji 99. Redaktor naczelny przyjmuje od godz. 2-3 ppół. Sekretarz redakcji przyjmuje od godz. 1-3 ppół. Administracja czynna od godz. 9<sup>1/2</sup> — 3<sup>1/2</sup> ppół. Rękopisów Redakcja nie zwraca. Dyrektor wydawnictwa przyjmuje od godz. 1-2 ppół. Ogłoszenia są przyjmowane: od godz. 9<sup>1/2</sup> — 3<sup>1/2</sup> i 7-9 wiecz. Konto czekowe P.K. O. Nr. 80.750. Drukarnia — ul. Biskupia 4. Telefon 3-40.

CENA PRENUMERATY: miesięcznie z odnośnikiem do domu lub przesyłką pocztową i dodatkami książkowym 3 zł., z odbiorem w administracji 2 zł. 50 gr. Zagranicą 6 zł. CENA OGŁOSZEŃ: Za pierwszy milimetr przed tekstem — 75 gr., w tekście 60 gr., za tekstem — 30 gr., kronika redakcji, komunikaty — 70 gr. za mm. Jednocześnie, ogłoszenia mieszkaniowe — 30 gr. za wyraz. Do tych cen dolicza się ogłoszenia cyfrowe i tabelaryczne 50%. numerach niedzielnych i świątecznych 25%, zagraniczne 100%, zamiejscowe 25%. Dla poszukujących pracy 50% zniżki. Za numer dowodowy 15 gr. Układ ogłoszeń w tekście 4-ro łamowy, za tekstem 8-mio łamowy. Administracja zastrzega sobie prawo zmiany terminu druku ogłoszeń i nie przyjmuje zastrzeżeń miejsca.